# العرب والصبين

علاقات ودّية وتبادل سفالت وثيقة صينيّة نفيسَة معهد سُلالة منغ «الكامل في وَصِف سواحل للحريط» نأليف اهُؤن ١٤٣٣م-٧٣٧ ه

ابراهيمخوري

خلفت سلالة منع الصينية سلالة يووان المغولية ، ودام حكمها قرنين وثلاثة أدباع القرن من سنة ١٣٦٨ م/١٧٠ هـ الى ١٠٥٤ م/ ١٠٥٠ هـ و بلغت الصين في أيام أباطرتها أوج الازدهار السياسي والاقتصادي والعمراني داخليا ، ووصل نفوذها الى أقاصي المعمورة خارجيا ، لا سيما في عهد الامبراطور الثالث يونغ له و (٣٠٠١ م/١٤٠٨ هـ ١٤٢٤ م/ المله هـ) الذي قامت أساطيله العبارة بعملات بعيدة متعاقبة ، أخضعت جميع السلطات العاكمة على سواحل « المعيط »(١) وفي جزره، من الصين الى افريقية الشرقية ، مرورا بفيتنام ، فكمبودية ، فأندونيسية ، فبنجالة ، فسيلان ، قالهند ، فجزيرة العرب ، فالسومال وقاد تلك العملات شنغ هو ، ودوس ماهوان أحداثها ، ووصف البلدان التي توجهت اليها في كتاب سماه « الكامل في وصف سواحل المعيط » وخص فيه ظفار وعدن وهرموز ومكة بأخباروأ وصاف دقيقة جداً، ضمتنها أربعة من فصوله ، وتعدث فيه أيضاً عن العرب في جاوة وعن الممالك المسلمة في ملا قة وعاروه وسيموديره وأتجه ، وعن شؤون المسلمين ومساجدهم في بنجالة وكشي وكاليكوت وجزر مالديف ولاكديف و أكثر هذه المواضيع الطريفة ، لم يتطرق اليها البغرافيون العرب ، فيجدر بنان نطلع على مضمونها بعد التعرف على يتطرق اليها البغرافيون العرب ، فيجدر بنان نطلع على مضمونها بعد التعرف على الكاتب وكتابه وعلى قائد العملات وحملاته ،

#### أولا \_ ماهوان وكتابه

#### آ ـ حياة ماهوان Ma Huan :

لا تتضمن المصادر الصينية الا النزرالقليل عن حياة ماهوان • فأسرت ، الملقبة «ما » عاشت في كو يشي في مدينة شاوهسنغ، على مسافة ٢٤ ميلا تقريباً الى جنوب شرق هنغ شو ، وعلى ٧ أميال عن الشاطىء الجنوبي لخليجها الذي كان يعد أحد مراكز الملاحة الصينية الرئيسة في ذلك العصر •



ويرجتَّح أن عمره لم يكن يقل عن خمسة وعشرين عاماً عندما عين لأول مرة موظفاً في الحملة الصينية الرابعة (١٤١٣ ـ ١٤١٥)، وربما كان يبلغ الثمانين عندما نشر كتاب سنة ١٤٥١ · بالتالي ينقدر أنه ولد حوالي ١٣٨٠ · وكان ماهوان حطاباً ، على حد قوله ، وهذا يعني أنه سليل أسرة متواضعة · لكنه تلقى حتماً ثقافة جيدة في أحد الكتاتيب الصينية (٢) فقد عرف الكلاسيكيين الصينيين ، وقرض الشعر ، وطالع الكتب البوذية · واعتنق الاسلام في وقت مبكر · واتخذ لقب تسونغ تاو · الا أن انشاءه جاء بسيطاً وبعيداً عن الأساليب الأدبية ·

ولم يشر أحد البتة الى مهنته و لا بدأنه وقع في شبابه على شخص واسع الثقافة على ما الغربي واللغة العربية أو الفارسية ، أو ربما اللهجة العربية العامية التي كان استعمالها شائعاً في التجارة على ألسنة البحريين والسفار ، في البنادر والسفن ، من الصين الى البحر الأحمر و فصار ترجماناماهراً ولهذا السبب بالذات ، تم تعيينه مترجماً رسمياً ، وألحق بمساعدي شنغ هو ، عندما تلقى هذا الأخير ، سنة ١٤١٢ ، أمرا المبراطوريا بقيادة الحملة الذاهبة الى جزيرة هرموز و فكانت تلك البعثة باكورة أسفاره الثلاثة الى بلدان أجنبية عديدة في حاشية شنغ هو و و قدر سنه آنذاك بحوالي اثنين و ثلاثين عاماً و

وقام ماهوان وزميل له يدعى كورو تشونغ لي ، برحلات معلية داخلية في الأصقاع التي حطت فيها الأساطيل الصينية ، ودونا كلما شاهداه ، وحافظا على مذكراتهما حتى عودتهما الى الصين • ومرا في الحملة الرابعة في شمبا وجاوة وبالمبانغ وملاقة وسيموديرة وسيلان وكاليكوت وهرموز •

ولما رجعت هذه الحملة الى الصين ، بادرماهوان الى كتابة مشاهداته ومشاهدات رفيقه في مصنف أنجز معظمه في مدة قصيرة ، ووضع مقدمت (١٤١٦) ، وصدره بقصيدة تغنى فيها بالتقاء الشرق والغرب ثم أجرى عليه بعض الاضافات في وقت لاحق • فكان أول كاتب من أتباع شنغ هو يصف البلدان الأجنبية التي اعترفت بسؤدد الصين • وفي هذا التاريخ بالذات ، شرع هو وكوو \_ تشونغ \_ لي يذيعان ما جمعاه من طرائف عن أراضي ماوراء البحار في جميع الأوساط •

ولم يصحب ماهوان الحملة الصينية الخامسة الأسباب الا تزال مجهولة ١ الا أنه رافق الحملة السادسة ( ١٤٢١ ـ ١٤٢١) التي عرجت على مالاتقة وسيموديرة وسيلان وكاليكوت وهرموز وظفار وعدن ٠ فكانت بعثته الثانية مع شنغ هو ٠ ويرجع انه أضاف وصف ظفار وعدن الى كتابه بعد عودته منها الى الصين سنة ١٤٢٢٠ ٠

كذلك التحق بحاشية شنغ هو في الحملة السابعة ( ١٤٣١ ـ ١٤٣٣) ، وقام فيها برحلتين قادته الأولى الى بنجالة وساقته الشانية الى مكة ٠

ا حفي رحلة بنجالة ، ذهب وهو نخباو من الصين الى شيتاغونغ مباشرة في اسطول فرعي ، وزارا عدة مدن ، ثم انتقلا منها الى كاليكوت •



٢ \_ وفي الرحلة الى مكة ، د'رج اسمه في قائمة المبعوثين السبعة الذين كلفهم هونغ باو بالسفارة • وحرص ماهوان المسلم على زيارة الأماكن المقدسة في جزيرة العرب وغادرت بعثته كاليكوت في شهر تموزسنة ١٤٣٢ ، ووصلت الى مكة في شهر تشرين الأول ، بعد ثلاثة أشهر (٣) ، وأقامت حوالي ثلاثة أشهر أخرى في مكة ، وكرت راجعة الى كاليكوت في شهر كانون الثاني ١٤٣٣ • ولماعاد موهوان الى الصين ، أضاف وصف مكة الى كتابه •

ولا ريب أن صديقه كوو \_ تشونغ \_ ليأعانه في اعداد كتابه ، الا أن ماهوان بالذات وحده كان يوقع جميع الوثائق الرسمية • واكتمل مصنف بين ١٤٣٤ \_ ١٤٣٦ على الأرجح ، أي عندما ولد أحمد بن ماجد ، وقبل ربع قرن من نظمه «حاوية الاختصار في أصول علم البحار » التي تتناول المواضيعذاتها ( ٨٦٦ هـ/١٤٦١ م ) •

ب \_ كتاب ماهوان: « الكامل في وصف سواحل المحيط » Ying-Yai Sheng-lan :

يتألف هذا المصنف من مقدمتين وقصيدة ومتن و « مستدرك » •

فالمقدمة الأولى دبجها ماهوان سنة ١٤١٦ • وذكر فيها تعيينه ترجماناً رسمياً لوثائق الحملة الرابعة ، وجمعه معلومات عن البلدان، وتدوينها في كتاب عنونه : « الكامل في وصف سواحل المحيط » • وختمها بقوله : « حررهماهوان ، حطاب الجبال في كويشي » •

وضع المقدمة الثانية ماشنغ سنة ١٤٤٤ • وجاءت كلها ثناءاً رخيصاً على الامبراطور يونغ لو ، وقائد الحملات شنغ هو ، ومصنتف الكتاب ماهوان ، المشار اليه بلقبه الأدبي آي اسمه المستعار : « الأستاذ تسونغ تاو ما » • ولا يعرف شيء عن ماشنغ •

والقصيدة لماهوان • وفيها يفاخر بمآثر الحملة الرابعة ـ ومنها نشر الحضارة الصينية عند الأمم الأخرى وبتسهيلها التبادل التجاري بين الشرق والغرب ( الهند والعرب ) • وقد نظمت سنة ١٤١٦ •

و « المستدرك » ل « كوبو » ، وهو مراقب ومفتش امبراطوري • وكان يمكن جعل كلمته مقدمة ثالثة ، لأنها تكرر ما قيل في المقدمة الثانية • وتسميّي ماهوان باسمه المستعار « الأستاذ ما تسونغ تاو » وزميله « الأستاذ كوو \_ تشونغ \_ لي » ، وتؤكد أنهما « يعتنقان دين المربع السماوي ( مكة ) في المناطق الغربية » • فهل كان ماهوان ورفيقه شيخين ؟

أخيراً ، وزع ماهوان أخباره وأوصافه على عشرين عنواناً على الوجه التالي :

بلاد سیلان بلاد کیلون بلاد کشی بلاد کالیکوت بلاد جزر مالدیف ولاکدیف بلاد ظفار بلاد شمبا بلاد السماء القديمة أو بالمبانغ بلاد سيام بلاد سلاقة بلاد مالاقة

بلاد عدن بلاد بنجالة بلاد هرموز بلاد المربع السماوي أو مكة بلاد سیمودیرة بلاد ناقور بلاد لیتاي بلاد لاموي

وهو يتحدث في كل بلد عن أهله وعن عاداتهم وأديانهم ولباسهم ومأكلهم ومشربهم ومحاصيل أراضيهم ، ولا يفوته أن يتكلم عن المناخ ·

ويعد ماهوان أحد سبعة رجال كتبواعن بحر الهند على مدى قرن ونصف قبل تحرير « رهمانج فاسكو داغامو » ، نعني : ابن بطوطة ، وانغ ـ تا ـ يو وان ، و فيي ـ هسين، وكونغ شين ، ونيكولو دي كونتي ، وأحمد بن ماجد (3) ، لاشتراكه بالحملات الصينية بقيادة شنغ هو وتدوينه أخبارها •

#### ثانياً ـ شنغ هو والعملات الصينية

#### آ \_ شنخ هنو أو ماهنو (معمد):

اسم شنغ هو الحقيقي ما هو أي محمد وهو من أسرة عاشت في مقاطعة كون ينغ ، الواقعة في الزاوية الجنوبية الغربية من بحيرة تيان شيه في يونان و وكان جده الثاني يدعى بايان ، وهو اسم مغولي ، فلعله كان أحد جنود العامية المغولية المتمركزة في يونان وكان لقب والده « ما » ، وينادى « بالحاج » لأنه مسلم وحج الى مكة •

وولد ماهو حوالي عام ١٣٧١ • وكان الولد الثاني في أسرة لديها أربع بنات • وبدت أمارات النباهة عليه في صغره • ولما بلغ العشرين انخرط في خدمة الأمير تشوتي ، رابع أنجال الامبراطور هونغ ـ وو • وصار هذا الأمير امبراطوراً سنة ١٤٠٣ ، وأصبح اسمه شنغ تسو ( يونغ لو ) •

ويشك في ثقافة ماهو ، لكنه أتقن فنون الحرب ، واشتهر بقمع فتنة في يونان ، فأنعم عليه الامبراطور يونغ لو بلقب شنغ سنة ٤٠٤١ ، ورقتًاه الى منصب كبير الخصيان وناظر ديوان الخصيان ، وعيتنه رئيس المبعوثين والقائد العام لست حملات بحرية أرسلت الى «المحيط الغربي» بين عامى ١٤٠٥ و ١٤٢١.

ولما اعتلى الامبراطور جن \_ تسونغ العرش سنة ١٤٢٤ ، أوقف العملات البحرية ، وسمى شنغ هو حامي نانكين • وفي عام ١٤٢٨، أمره الامبراطور هسوان تي باكمال بناء معبد « باو \_ ان » في نانكين • وفي عام ١٤٣٠، عينه قائد الحملة السابعة والأخيرة الى المحيط الغربي • وبقى حامي نانكين بعد عودته الى أن توفي فيها سنة ١٤٣٥ •

وهكذا خدم شنغ هو ثلاثة أباطرة ، وقادسبع حملات صينية الى المحيط الغربي ، نفتُذ فيها باخلاص سياسة سلالة منغ التوسعية ٠



#### ب \_ نظرة اجمالية الى العملات الصينية الى المعيط الغربي :

تابع الامبراطور يونغ لو ، من سلامة منغ ، سياسة توسع واضحة ، شملت ارسال حملات بحرية مهيبة الى المحيط الغربي • قاد معظمها كبير الغصيان شنغ هو • ولعل يونغ لو أراد أن يعز ز نفوذه الشخصي ، ويعرض قوته ويستدرج السفارات الى بلاده ، أو أحب أن يرسخ في أذهان العالم دور الصين القيادي في الشؤون العالمية والحضارة ، وأن يفرض سيطرة بلاده على الشرق باظهار بأسها وغناها • وربمااستهدف أيضاً توسيع تجارة الصين البحرية مع الغرب ( الهنود والعرب ) خاصة ليؤمن دخلاكبيراً لغزينته وأرباحاً طائلة لتجاره ، واستيراد ما يحتاجه بلاطه ووطنه بعد أن قطعت فتوحات تيمور لنغ طريق الحرير البرية •

ومهما كانت دوافع العملات الصينية وأغراضها ، فقد تحولت القوة البحرية لسلالة منغ الى أداة سيطرة سياسية في بحر الهند ، وتجهز رسل « عرش التنين » بأسلحتهم التامة لفرض الارادة الامبراطورية واعلان بيانات « ابن السماء » ، وتعريف الملوك بجلالته ووزعوا هداياه الثمينة على الملوك والعكام الذين خضعوا لهم ، وبطشوا بمن رفض الهيمنة الصينية أو تردد في قبولها •

ولما توفي الامبراطور يونغ لو عام ١٤٢٤، كانت سلالة منغ قد وصلت الى أوج قوتها ، وأثرت الصين وكثر سكانها • واعترف بنفوذها الحكام الأجانب على نطاق واسع لم يسبق له مثيل ، حتى ان مصر ذاتها أرسلت سفارة الى بلاط ابن السماء • واشتهرت في الشرق ، وحمت البلدان التي خضعت لها ومدتها بالأموال • وحكم حاكم صيني بالمبانغ برعاية الصين . واحتل حاكم ملاقة ، بحماية البحرية الصينية ، بعض الأراضي التابعة الى التابي • وزارها ممثلو ١٧ دولة ، منهم مبعوثو سبعة ملوك ، لاعلان خضوعهم الى الامبراطور • أما من رفض الاذعان ، فقد أرهب ، واقتيد الى سجون الصين ، كما حدث لملك سيلان ولزعيمين في جزيرة شمطرة •

وكانت الصين أعظم قوة بحرية في الشرق في مطلع القرن الخامس عشر · وكان أسطول الامبراطور يونغ لو يشمل:

- ١ ـ ٠٠٤ قطعة حربية ترابط قربنانكين ٠
  - ٢ ـ ٢٧٠٠ قطعة حربية تحرس الشواطيء ٠
    - ٣ \_ ٤٠٠ مركب مسلح لنقل العبوب ٠
- ٤ ـ ٢٥٠ « مركب جواهر » على كــلمنها ٢٥٠ معارب ٠

لذلك استطاع أن يعد ست حملات عظيمة، ضخمة الحجم ، ضمت أساطيل تضمنت ٦٣ مركب جواهر وما يزيد عن ٢٨٠٠٠ محارب٠ كل ذلك بقيادة كبير الخصيان شنغ هـو ٠ وفرضت الصين ارادتها على أراضي امتدت من اليابان شرقاً الى افريقية الشرقية وجدة غرباً ٠ وظهرت قوتها وغناها عندما مخرت سفنها الحربية عباب بحر الهند ٠ وشعر الناس بباسها حتى سيلان وجزيرة العرب ٠ وازدهرت تجارتها الخارجية ، وحفزت حملاتها البحرية تجارتها البحرية على وجه التخصيص ٠ ودامت حركة التنقل النشيطة منها واليها ٠



الا أن وفاة الامبراطوريونغ لو أنهت عهدالبطولات في الصين الامبراطورية وتلاشت اليقظة الكبرى ، وتبددت الروح المعنوية ، ولم يعد اللجوء الى القوة واردأ ، وبرز شعور مناهض للفتح والتوسع •

وتعاقبت على الصين في الميادين الخارجية ضروب الهزائم والانسحابات والتنازلات، حتى اضطر الامبراطور جن تسونغ أن يوقف حملات ما وراء البحرية السابعة والأخيرة ، كانت بلاده الداخلية فيها • لكن عندما عاد شنغ هو مسنحملته البحرية السابعة والأخيرة ، كانت بلاده لا تزال أعظم دولة في الشرق • وقد زار شنغ هو خمسين مكاناً جديداً في رحلته الأخيرة اضافة الى البلدان المجاورة مثل شمبا وتايلند • واعتبر حكام كل هذه الأماكن تابعين للامبراطور • وقد صحب شونغ هو في طريق عودته مبعوثون من ١١ بلدا ، ومنهم مبعوث خاص من بركات بن حسن بن عجلان • شريف مكة • ومكة أقصى مدينة وصل اليها الصينيون على طريق أوربة الغربية • كذلك كانت الصين ما تزال تمتلك أقوى بحرية في الشرق تمكنها من الاستمرار في فسرض سيطرتها على بحرالهند •

ونشطت الحملات الصينية التجارة البحرية في بحر الهند ، وسيطر الصينيون عليها ، واتصلوا بلا وسطاء بجميع بلدان السواحل ·

وكانوا يصدرون العراير وضروب الغزف واللك والتحف الفنية والعملات النحاسية التي كانوا يقبلونها ثمناً لسلعهم ويستوردون الكافور والذبل والمرجان والفلفل والتوابل الأخرى ، وجوز أريكا ، وخشب الصندل والبخرو والأصبغة والقطنيات وقرون الكركدن والأدوية والزجاج والقصدير وسائر منتجات « المحيط الغربي » ٠

وقاد العمالات الستة شنغ هو الذي كان أعظم سفير في عهدي يونغ لو وهسوان تي وترأس حملة سابعة أيضاً وزار ثلاثين بلداونيفا ، وخلف في معظمها نقوشاً مكتوبة باللغات الصينية والتاميلية والفارسية والقي القبض على ملك في سيلان تردد في الغضوع ، وعلى زعيم قراصنة بالمبانغ وعلى مطالب بعرش سيموديره واشترك بنفسه في معركتين هو وجنوده واستعمل القوة مع العكام الأجانب اذا خالفوا تعليماته بارسال الاتاوة الى بلاط الصين وحفيل سجله بالانجازات الرائعة لبلده وحظي برضى الامبراطور التام وتشكل حملاته الى المعيط الغربي أعظم حدث في عهد سلالة منغ وكان المبعوثون الصينيون يتكنون بعده باسمه لرهبوا أصحاب السلطة في البعار الجنوبية ولي عام ١٤٣١ ، منح شنغ هو لقب كبير الخصيان سان باو ، ويعرف به في بلده وكان رجلا صلباً ، مهيباً ، عملاقاً ، قوياً جداً وهومنظم قدير وقائد لايعرف الخوف، وستراتيجي وتقدم له الضحايا فيه وأطلق اسمه في فرموزة على صنف من الزنجبيل ، وتحمل اسمه أقدم وتقدم له الضحايا فيه وأطلق اسمه في فرموزة على صنف من الزنجبيل ، وتحمل اسمه أقدم بئر في ملاقة حتى الآن و

وتوجه مراسيم القيام بالحملات عادة الى شنغ هو ، كبير الخصيان والمبعوثين الآخرين وتزعم شنغ هو اسميا كل الحملات التي أمر بقيادتها ، لكنه لم يسافر فيها جميعاً.



ولم ينطلب منه أن يزور البلدان النائية · واذا وجد في حملة ، ائتمر بأمره بضعة عشرات ألوف المحاربين ومائة مركب ونيف · فكانت قوات كبيرة تحت سلطته على الدوام · وسار في أكبر حملة على رأس ٢٨٠٠٠ رجلوما يزيد عن ٣٠٠ مركب ·

ويستلزم اعداد مثل هذه الحملات وقتاً طويلا • وقد استغرق تحرك الحملات الأخيرة عاماً أو أكثر • ويفرز رجال الحملة عادة من أسطول حماية نانكين وأسطول حرس الشواطىء وأسطول نقل الحبوب • وتبدأ الحملة في الخريف • وينطلق شنغ هو من نانكين ، ويرافق المبعوثين الأجانب العائدين الى بلدانهم •

وتخرج السفن من حوض بناء « مراكب الكنوز » الواقع الى شمال غرب نانكين وتجري ببطء في نهر ينغ تسي الى ليوشياشيانغ ، حيث ينظم شنغ هو أسطوله ويشرع بتقديم الضحايا في معبد ربة البحر •

وتسير أربعة أسابيع الى ثمانية أسابيع حتى تصل الى مرسى تأي ينغ قرب مصب نهر مين في ولاية فوكيسين • وتبقى هناك بضعة أشهر حتى كانون الأول كانون الثاني، الى أن تهب الموسميات الشمالية الشرقية • وتقام أثناء ذلك الصلوات الى الآلهة • ثم تبتعد المراكب عن ساحل الصين ، وتجري بأشرعتها المفتوحة في الليل •

وتستغرق الحملة حوالي سنتين • ويزور الأسطول عادة كوين نهون في شمبا ، ثم ينطلق الى سور ابايا في جاوة ، حيث ينتظر حوالي أربعة أشهر هبوب الريح المولمة في تمروز • ويذهب بعدها الى بالمبانغ ( في شمطرة ) فسيلان ، فكاليكوت ، وفي الحملات اللاحقة ، الى هرموز ، فيصلها في كانون الثاني التالي • ويرجع الأسطول في شهر آذار ، ويمر في مضيق سنغافورة ويبلغ نهر ينغ تسي خلال شهرتموز • وتنفصل بعض المراكب عن أسطول الرحلة الرئيسي ، وتزور أماكن أخرى في بنجالة وجزيرة العرب وافريقية الشرقية حتى ملندي •

وفيما يلي عرض يوجز الحملات الصينية السبع ، ويصف مراكبها وعدتها وعددها ورجالها ، ويحلل أسباب فشل الصين في فرض التبعية الدائمة على بلدان بحر الهند و نجاحها في ابقاء صلات تجارية قوية في « المحيط الشرقى » •

### ج \_ موجز الحملات الصينية في بحر الهند(٠):

الحملة الصينية الأولى : ٨٠٨ هـ/١٤٠٥ م ـ ١١٠ هـ/١٤٠٧ م : آخر مراحلها
 كاليكوت :

صدر مرسوم هذه العملة في ١١ تموزعام ١٤٠٥ ووجه الى شنغ هو وزملائه الخصيان وضم أسطولها ٣١٧ مركباً (ينك)، منها ٦٢ مركب جواهر وبلغ عدد الضباط الصغار والجنود والمدنيين والتجار والكتبة فيها ٢٧٨٧ شخصاً وزار شنغ هو خلالها جاوة، وسيموديرة، ولمبري (أتجه) وسيلان قبل بلوغه هدفه الأخير، أي كاليكوت التي يحكمها الملك ساموتيري (السامري ومعناه ملك البحر) وذهب شنغ هو أو صحبه الى

شمبا وملاقة وعاروه وكيلون • وأقاموا في كاليكوت حوالي أربعة أشهر من شهر كانون الأول عام ١٤٠٦ الى شهر نيسان عام ١٤٠٧ • وأهدى شنغ هو أمراء البلاد التي مر بها أسطوله هدايا نفيسة من العراير المطرزة بالذهب • وأخضع بالقوة من لم يقبل بالتبعية للامبراطور • وفي طريق عودته ، رافقه مبعوثون من كاليكوت وسيموديرة وكيلون وعاروه وملاقة وممالك أخرى ، وأعلنوا تبعيتهم الى يونغ لو في عاصمته ، وقد مواله اتاوة من منتجات بلدانهم •

وحصل حدث بارز في طريق العودة في هذه الحملة في بالمبانغ ، اذ نشبت معركة حامية الوطيس بين شنغ هو وقواته من جهة وبين زعيم القراصنة وقواته من جهة أخرى ، انتصر فيها شنغ هو على سين سووى وقتل مايزيد على خمسة آلاف من قراصنته ، وأخذه هو أسيرا الى الصين وأعدم في نانكين • وأحرقت قوات شنغ هو أو غنمت ١٧ مركباً • وعادوا الى عاصمتهم في ٢ تشرين الأول عام ١٤٠٧ وتأخروا ثلاثة أشهر عن ميعادهم بسبب قتال القراصنة •

#### ٢ ـ الحملة الصينية الثانية : ١١٠ هـ/١٤٠٧م ١٢٠ هـ/١٤٠٩م: آخر مراحلها كاليكوت

صدر مرسوم هذه الحملة في ١٣ تشرين الأول عام ١٤٠٧ ، ووجه الى شنغ هو ، وونغ شنغ ـ هونغ ، وهو هسين • فطلبوا ٢٤٩ مركباً ولم تتحرك مراكبهم حتى شهر كانون الثاني أو شباط عام ١٤٠٨ • ومرت بتايلند وجاوة وعاروه ولمبري وكويمباتور وكايال وكوشين • وانتهت بكاليكوت ، وبقيت فيها حوالي أربعة أشهر من شهر كانون الأول عام ١٤٠٨ الى شهر نيسان عام ١٤٠٩ • وعاد الأسطول الى الصين في آخر صيف عام ١٤٠٩ • ولم يخرج شنغ هو فيها •

### ٣ \_ العملة الصينية الثالثة: ٨١٢ هـ/١٤٠٩ م \_ ٨١٤ هـ/١٤١١ م: آخر مراحلها كالبكوت

صدر مرسومها بين ١٦ كانون الثاني و ١٤ شباط عام ١٤٠٩ م • وجه الى شنغ هو ، وونغ شنغ ـ هونغ ، وهو هسين • وقادها شنغ هو • وبلغ عدد مراكبها ٤٨ ينك ، ورجالها ٣٠٠٠ شخص • وخرج الأسطول من ليوشيا شيانغ في الشهر القمري التاسع (٩ تشرين الأول ٢٠٠٠ تشرين الثاني ١٤٠٩ م)، ووصل الى شنغ لو في الشهر القمري العاشر (٧ تشرين الثاني ـ ٦ كانون الأول ١٤٠٩ م)، وانطلق الى البحر في الشهر الثاني عشر القمري (٥ كانون الثاني ـ ٣ شباط عام ١٤١٠ م) من ووهوفين عند مدخل نهر مين ، في ولاية فوكيين ، وأشرع ١٢ قلعاً ، وبلغ شمبا بريح مولة بعد مرور عشرة أيام وعشر ليالي •

وزارت هذه الحملة شمبا وجاوة وملائقة وسيموديرة وسيلان وكوشين وكاليكوت وتوقفت في فولوسنبيلن و وترك شنغ هو في سيلان لوحة منقوشة مكتوبة بالصينية والتاميلية والفارسية وأهدى معبد بوذا هدايا نفيسة باسم الامبراطور وفي طريق العودة نشبت معركة بين قوات شنغ هو وقوات الملك السيلاني الاغا كورنارا ، ملك مملكة راييغاما قرب مدينة كولومبو وانتصر شنغ هو بعدقتال مرير ، وأسر الملك وزوجه وأبناء

وموظفيه الكبار ، واقتادهم أسرى الى الصين التي عاد اليها في ٦ تموز عام ١٤١١ م ٠ وهنالك عفا الامبراطور عن ملك سيلان وأعاده ألى مملكت.

### ع \_ الحملة الصينية الرابعة: ٨١٦ هـ/١٤١٣ م \_ ٨١٨ هـ/١٤١٥ م: آخر مراحلها هرموز

صدر مرسومها في ١٨ كانون الثاني عام ١٤١٢ م، وقادها شنغ هو نفسه ، وضمت ٦٣ مركباً و ٢٨٥٦٠ شخصاً و خرج شنغ هومن نانكين في خريف عام ١٤١٣ م، وابتعد عن ساحل فوكيين في كانون الثاني عام ١٤١٤ م ومرت هذه العصلة بشمبا وكيلنتن وفهنج وجاوة وبالمبانغ وملاقة وعاروه وسيموديره ولمبري وسيلان وكايال وجزر الذيب وكوشين وكاليكوت وهرموز و هذه هي المسرة الأولى التي يتجاوز شنغ هو فيها الهند وانفصلت عدة مراكب عن الأسطول وذهبت الى بنجالة وأمر يونغ لو شنغ هو أن يحارب المناصب المندر الذي استولى على عرش سيموديرة من السلطان الشرعي زين العابدين ويعيد هذا الأخير الى ملكه وانتصر شنغ هو على قوات المنتصب التي بلغت عدة آلاف ، ولاحقه الى لمبري ، وأسره هو وزوجته وابنه واقتادهم أسرى الى الصين حيث أعدم اسكندر وعاد شنغ هو الى بلده في ١٤١٦ آب عام ١٤١٥ م و

## ٥-الحملة الصينية الخامسة : ٨٢٠ هـ/١٤١٧م - ١٢٨ هـ/١٤١٩م : آخر مراحلها هرموز، عدن ، ملندي

صدر مرسومها في ٢٨ كانون الأول عام ١٤١٦ م • وكان هدفها الأول ، ظاهريا ، حراسة سفراء بعض البلدان الذين قدموا الى الصين في ١٩ تشرين الثاني عام ١٤١٦ م ، وهدفها الثاني تقديم هدايا الامبراطور الى حكام تلك البلدان ، وهي شمبا ، فهنج ، جاوة، بالمبانغ ، ملاقة ، سيموديرة ، لمبري ، سيلان ، جزر الذيب ، كوشين ، كاليكوت ، شاليواني ، هرموز ، لاسا أو لأسا قرب المكلا ، عدن ، مقدشوه ، براوه ، ملندي • ولم نحصل على عدد مراكبها ولا أفرادها •

وترك أسطولها ساحل الصين في خريف عام ١٤١٧ م، ووصل لأول مرة الى ساحل افريقية الشرقية • واضطر شنغ هو أن يعرض قوته العسكرية في لاسا ومقدشوه • وعاد الى الصين في ٨ آب عام ١٤١٩ م •

## ٦ العملة الصينية السادسة : ١٤٢١ هـ/١٤٢١ م ـ ١٤٢٦ هـ/١٤٢٢ م : آخر مراحلها هرموز عدن براوة

صدر مرسومها في ٣ آذار عام ١٤٢١ م • وأعيد فيها سفراء هرموز وغيرها الى بلدانهم بعد انتظار طويل • وهذه البلدان هي ملاقة وعاروه وسيموديرة ولمبري وكويمبانور، وكايال وسيلان ، وجزر الذيب وكوشين وكاليكوت وهرموز وظفار ولاسا وعدن ومقد شوه وبسراوه •

وضمت الحملة ٤١ مركباً ، وكانتقصيرة نسبياً : عشرة أشهر • وانقسمت في سيموديرة • وذهب الخصي شو منها الى عدن بثلاثة مراكب وقدم هدايا الى ملك اليمن الناصر أحمد ( ١٤٠٠ ـ ١٤٢٤ م ) •

٧ - العملة الصينية السابعة: ٨٣٥ هـ/١٤٣١ م - ٨٣٧ هـ/١٤٣٣ م: آخر مراحلها هرموز وسفارة الى مكة ٠

صدر مرسومها في ٢٩ حزيران عام ١٤٣٠م • ووجيِّهت الى شنغ هو خاصة • وضمت أكثر من مائة مركب و ٢٧٥٥٠ شخصاً بين ضباط وجنود وبحارة وأطباء وحرفيين •

وخرجت المراكب من جـون التنين في نانكين في ١٩ كانـون الثاني عـام ١٤٣١ م وصلت الى ليو شيا شيانغ في ٣ شباط ١٤٣١، وحطت في مرسى ماوين في مصب نهر مين وانطلقت في البحر منه ومرت بكوي نهـون في شمبا ( ٢٧ كانـون الثاني عـام ١٤٣١ م) وبيموديـرة ( ٢٨ تشـرين وبسورابايا (٧ آذار) وبالمبانغ ( ٢٤ تموز) وملاقة ( ٣ آب) وسيموديـرة ( ٢٨ تشـرين الثاني )، وانتهت الى كاليكوت في ١٠ كانون الأول عام ١٤٣٢ م و وانتقلت الى هرموز ووصلتها في ١٧ كانون الثاني عام ١٤٣٣ م و ( بعد سير ٣٥ يوماً في البحر) وكر الأسطول عائداً في ١٩ آذار عام ١٤٣٣ عبر بعر العرب، فوصل الى كاليكوت في ١٣ آذار، شمر بسيموديرة ويشار الى أن الحملة أمضت ثلاثة أيام في جزر ناج باري ويروي تاريـخ سلالة منـغ أن شنغ هو زار لاسا في جنوب جزيرة العـرب ، وذهب مبعوثه الى ظفار ولاسا وعدن ومكـة في جزيرة العرب وكان الخصي هونغ يقودفرقة من الأسطول في كاليكـوت وأرسـل سفارة ضمت ماهوان الى مكة كذلك جرتمراكب أخرى من هرموز الى عدن والمـوانيء الافريقية ، وربما الى لاسا ويقال ان بعض المراكب انفصلت عـن الأسـطول في كاليكوت وأتت الى البنادر العربية و أخـيراً يظـن آن الصينيين أبحروامباشرة من كيلون الى مقدشوه ومن سيلان الى براوة ومن سيلان الى براوة و

#### \* \* \*

يتضح بجلاء من موجز هذه الحملات أن الصينيين بدأوا بفرض الأمن والتبعية على البلدان الواقعة على طرقهم البحرية في المحيط الشرقي وحتى كاليكوت، في الحملات الثلاث الأولى وقضوا على القرصنة في مضيق ملاقة، وثبتوا مراكز الملوك الشرعيين ضد الغاصبين، وبطشوا بكل من رفض تبعيتهم ولما اطمأنوا الى استتباب الأمر والأمن لهم، انتقلوا الى المحلة الثانية، وهي بسطسيطرتهم على المحيط الغربي في هرموز وسواحل جزيرة العرب وساحل افريقية الشرقية حتى ملندي ولم يحتاجوا الى دخول معارك في المحيط الغربي في الحملات الأربع اللاحقة، وخضع لهم العرب والأفارقة وبذا أصبح الصينيون أسياد بحر الهند من أقصاه في الشرق الى أقصاه في الغرب في افريقية وحتى ما سنتحدث عنه الآن وقد تم لهم كل ذلك بأسطول هائل منظم ورجال أشداء مدربين وهذا المنتحدث عنه الآن والمنافية والمناف



#### د \_ أسطول الحملات الصينية وقوته البشرية وطرقه البعرية (١) •

لا يملك الباحث الا القليل من المعلومات الموثوقة عن النواحي الفنية لمراكب أساطيل الحملات الصينية في بحر الهند • أما عن قوتها البشرية وطرقها البحرية ، ففي متناول يده ما يكفيه ليأخذ فكرة عامة عن هذين الموضوعين •

#### 1 \_ مميزات مراكب الحملات الصينية في بعر الهند:

بنيت معظم مراكب الحملات في حوض لو نغ شيانغ في نانكين · الا أن خبراء هذا الحوض عجزوا عن بناء سفن مماثلة لها بعد مرور مائة عام ، ولم يعرفوا حتى مواصفاتها ·

وكانت مراكب حملات شنغ هـو تسمى« مراكب الجواهر أو الكنـوز » لأنها رجعت الى الصين بشروات لا تحصى • وقـد ورد في تاريخ منغ أن ٦٢ مركباً ضخماً بنيت للحملة الأولى • لكن لا يجوز أن يتصـور الباحث أنجميع سفن شنغ هو كانت من فئة واحدة •

#### (1) \_ فئات مراكب الجواهر:

فقد ذكرت المصادر الصينية أن القوة البعرية الصينية في عهد سلالة منع كانت تمتلك ٢٥٠ سفينة جواهر تتوزع على سبع فئات في الحد الأدنى • وهي :

- \_ فئة مراكب الأشرعة التسعة ويبلغطولها 20X قدماً ·
- \_ فئة مراكب الأشراعة الثمانية أو سفن نقل الخيول ، وطولها ٣٧٦ قدماً
  - \_ فئة مراكب الأشرعة السبعة أو سفن التموين وطولها ٢٨٠ قدماً ٠
  - \_ فئة مراكب الأشرعة الستة أو سفن نقل الجنود وطولها ٢٤٠ قدما ٠
    - \_ فئة مراكب الأشرعة الخمسة أو سفن القتال وطولها ١٨٠ قدماً ٠
      - \_ فئة مراكب الأشرعة الأربعة وطوله ١٤٦١ قدما ٠
      - \_ فئة مراكب الأشرعة الثلاثة وطولها ١٣٠ قدماً ٠

#### (٢) \_ أبعاد مراكب العملات وأحجامها:

ولا يقبل جميع الخبراء البحريين بأرقام المصادر الصينية السابقة • فبعضهم يظن أن مراكب شنغ هو الضخمة كانت أبعادها في الحد الأعظم ٣٠٠ قدماً (حوالي ٩٠ متراً) طولا و ١٥٠ قدماً (حوالي ٥٥ متراً) عرضاً، وحمولتها ٣١٠٠ طن • هذا الى جانب حمولات ١٢٥٠ و ١٢٠٠ طن •

ويشيرون أيضاً الى وجود مراكب صينية حمولتها ألفان لياوو (١ لياوو = ٠٠٠ ليبرة) وألف لياوو ، أي ٤٥٠ طناً و ٣٠٠ طن ، والى مراكب نقل الماء ٠

وكانوا يقولون في القرن السادس عشران طول المركب ذي الشراع الواحد لا يجوز أن يتعدى ٥٦ قدماً (١٧ متراً) وطول المركبذي الشراعين ٩٠ قدماً أي ٢٧ متراً •

في جميع الأحوال ، لا تضاهي المراكب البرتغالية ( ٣٠٠ طن ) المراكب الصينية ، ولا المراكب الانكليزية ( ٤٠٠ طن ) في القرن الخامس عشر ، الا الذا ظهرت وثائق جديدة تقلب المفاهيم .



#### ٢ \_ القوة البشرية في الحملات الصينية:

لكن لا يشك أحد بضخامة المراكب الصينية ، ولا سيما أن عدد الأفراد المشتركين في الحملة الواحدة كان يتراوح بسين ٢٧٠٠٠ و ٣٠٠٠٠ شخص ، نقلهم عدد من المسراكب تَّفاوت حسب العملات على الوجه التالي :

> ١ ـ العملة الأولى :
>  ٢ ـ العملة الثانية : ٣١٧ مركبا

۲٤٩ مركبة

٤٨ مركباً ٣ \_ الحملة الثالثة :

٤ \_ الغملة الرابعة : ٦٣ مركباً

؟ ؟ ؟ غير محددة ٥ \_ الحملة الخامسة:

> اع مرکبا ٦ \_ الحملة السادسة:

٧ \_ الحملة السابعة : أكثر من ١٠٠ مركب ٠

وشملت تلك القوة البشرية من أصل ٢٧٠٠٠ شخص في احدى الرحلات :

Υ أميين سير مبعوثين رئيسيين

أمين سر ديون الوارد معاونين للمبعوثين 1.

خصياً عادياً خبير مراسم 04

قائبد لبواء مراقب نجوم - Y

رائــدأ منجمين (علماء هيئة) ٨٣

۱۸۰ طبیب ومعاون طبیب مـــلازم أول 1- 5

> ملازم ثان 1-4

وضمت هذه القوة البشرية بحارة ممتازين وملاحين ومعلمين يتقنون استعمال آدوات الملاحة كالبلد وصليب القياس والابرة المغناطيسية ، ويعرفون سائر شؤون الملاحة ٠

#### ٣ ـ طرق العملات في بعر الهند(٧):

واتبعت الأساطيل الصينية في حملات بحرالهند الطرق الشاطئية تارة ، وطرق الباحة طوراً • وكانت الرياح الموسميّة تتعكم في حركتها ، وينتظرها الصينيون ثلاثة أشهر وأحياناً أربعة ، ولا يسترون الاعند هبوبها •

- ١ \_ وكانوا يجارون شاطىء الصين حتى مصب نهر مين ٠
  - ٢ \_ ثم ينطلقون في البحر حتى شمبا ٠
  - ٣ \_ ويذهبون من شمبا في الباحة الى سورابايا في جاوة ٠
- ٤ \_ ويتوجهون من جاوة الى بالمبانغ في شمطرة ثم ملاقة ثم اتجه ٠
- ٥ \_ ويقطعون البحر من أتجه الى سيلان وقد يذهبون من أتجه أو شمطرة مباشرة الى عدن أو الى ساحل افريقية الشرقية ٠



العرب ويقلعون من سيلان الى كاليكوت ، ويبحرون من كاليكوت الى هرموز أو بر العرب أو ساحل افريقية •

وتعني هذه الطرق أنهم كانوا يقطعون بحر الهند من أي جهة يشاؤون ، وبالتالي أن اهتداءهم بالكواكب كان دقيقاً جداً ومتقدماً جداً • وهذا ما أثبتته رحلاتهم وتثبته وثائقهم الملاحية التي لا حاجة الى شرحها الآن •

#### ه \_ فشل الحملات الصينية في الهيمنة على بحر الهند:

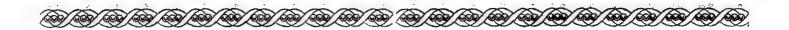
وهكذا نرى أن الحملات الصينية استمرت بثبات من عام ١٤٠٥ م الى عام ١٤٣٣ م أي أكثر من ربع قرن وضمت ما يقرب من ألف مركب من أحجام متباينة تتراوح حمولتها الاجمالية بين مائة ألف ونصف مليون طنعلى مدى رحلاتها السبع انقلت في تلك الأسفار ٢٠٠٠٠٠ شخص المنهم المحاربون المشاة والخيالة مع جيادهم المحمولة في سفن خاصة وصرفت الصين أموالا طائلة لاعدادهذه الحملات وأنفقت عليها طيلة الـ ٢٨ سنة التي تنقلت فيها في بحر الهند وسنة التي تنقلت فيها في بحر الهند و المناه ال

ويرفض العقل اعتبار هذه الحملات الباهظة التكاليف ، رحلات اقامة علاقة سياسية مع بلدان سواحل بحر الهند ، لأن وجود قوات مسلحة تسليحاً تاماً وبأعداد كبيرة في الأساطيل يستبعد رغبة تحقيق أغراض دبلوماسية ، الااذا افترضنا أن تلك القوات أرسلت لحماية مبعوثي الامبراطور واظهار عظمة الصين .

ولا يقبل العقل أيضاً أن يسلم بأن الحملات الصينية كانت أسفاراً تجارية ، لأن التجارة في القرن الخامس عشر لا تستلزم مراكب تعد بالخمسينات ولا بالمئات ، ويحمس المركب الواحد منها ٠٠٠٠ طن ان كان ضخماً وما لا يقل عن ٣٠٠ طن اذا كان صغيراً ٠ ولم يسبق أن سجل تاريخ تجارة بحر الهند أساطيل بهذه الضخامة أو سفناً تحط في بنادره بهذا العدد المذهل ٠

وحقيقة الأس أن الحملات الصينية عمليات عسكرية مدروسة ومنظمة ومجهزة بدقة غايتها فرض هيمنة الامبراطورية الصينية على بعر الهند وبلدانه ، من اليابان الى بر الزنج مرورا ببلدان الشرق الأقصى والهند والسندوبر العرب ، ووصولا الى ملندي • والأدلة على نوايا الصين التوسعية وقائع ثابتة ، منها:

١ \_ القوة الكبيرة المحمولة على مراكب الأساطيل الصينية • وقد تراوح عددها حوالي ٢٠٠٠٠ رجل وقال بعض المؤرخين الصينيين بل ٣٠٠٠٠ رجل • وفي حديث ماهوان ، أحد المؤرخين الذين رافقو أشنغ هو عن عدن ، يقول : « وفي هذه البلاد جيش قوي جدأ ، قوامه سبعة الى ثمانية آلاف رجل من مشاة وخيالة • لذلك تخافها البلدان المجاورة لها ». فاذا كان جيش عدن الصغير مرهوبا ، فما بال جيش شنغ هو الذي يبلغ عدده ثلاثة أمثال جيش عدن ؟



٢ ـ قضت قوة المراكب الصينية على القراصنة اليابانيين ، وعلى قراصنة شمطرة
 ( عددهم خمسة آلاف في مضيق ملاقة وحدها ) •

٣ ـ هزمت قوة المراكب الصينية جيش ملك سيلان وأسرته • واذا كان الامبراطور يونغ لو قد عفا عنه وأعاده الى بلده ، فانه نصبّ في سيلان ملكاً آخر اسمه باراكاناباهو راجا ، وظل الملك الجديد يدفع اتاوة الى الصين بانتظام حتى عام ١٤٦٢ •

ك \_ كادت هذه القوة اياها أن تتدخل في جنوب جزيرة العرب وفي ساحل افريقية الشرقية ،لكن سويت الأمور بلا قتال .

م ـ فرض المبعوثون الصينيون على جميع أصحاب السلطة في البلدان التي زاروها ـ ولم يوفروا أحداً ـ أن يدفعوا اتاوة وأن يسافروا أو يرسلوا مندوبين عنهم ليعلنوا تبعيتهم الأمبراطور الصين في عاصمته •

ويؤيد تسلسل الأحداث التاريخية سعى الصين المتواصل للسيطرة على « المحيط الغربي » وسواحله في سيلان والهند أما صلات الصينيين بالعرب ، فظلت متميزة ولا يبدو أنه طرأ عليها تغيير في القرن الخامس عشر ٠

#### ١ \_ الصين وسيلان:

وتعود العلاقات بين الصين وسيلان الى مطلع القرن الخامس الميلادي (٤٠٥) ، عندما ذهبت سفارة ملك سيلان وقدَّمت الى الأمبراطور صورة بوذا مرصعة بالعجارة الكريمة ٠ وتوالت بعثات سيلان الى الصين في أعوام ٤٢٨، ٤٣٠ ، ٤٣٥ ، ٤٥٦ م ٠

وأعلن ملوك سيلان في القرن السادسأنهم أتباع امبراطور الصين ، وأبلغوه قرارهم عام ١٥٠٥ وتتابعت سفارتهم اليه في أعوام ٥٢٣ ، ٢١ وأرسلت سيلان مندوبين عنها عام ٦٧٠ م و ٧١١ م ٠

وفي عام ٧٤٢م، وصل الى الصين تجارجاؤوا بطريق البحار الجنوبية وجلبوا من سيلان (مملكة الأسود) سلعاً ثمينة أهدوها الى الامبراطور الصيني • ثم انقطعت الصلات حتى القرن الثالث عشر الميلادي ، عندما عادالسيلانيون الى استيراد البضائع الصينية ، وصار جنود صينيون يخدمون في جيش ملك سيلان •

أما في بدء القرن الخامس عشر ، فقد تصرف الأمبراطور يونغ لو وكأنه يرمي الى اعادة النفوذ الصيني الى سيلان ٠

#### ٢ \_ الصين والهند:

أما العلاقات بين الصين والهند فاقدم من علاقات الصين والسيلان ، وتعود بدايتها الى عام ١٢٢ قبل الميلاد ٠

وقد أرسل كثير من ملوك الهند هداياالى امبراطور الصين في القرن الأول والثاني للميلاد • ثم انقطعت البعثات الهندية في القرنين الثالث والرابع •



ونشأت تجارة بحرية بين الصين والهند فيأواخر القرن الرابع وعاد ملوك الهند السيما البوذيون منهم ، الى ارسال مندوبين وهدايافي القرن الخامس .

واجتاحت الصين الهند، وأخضعتها في القرن السادس وفي القرن الثامن استأنف ملوك الهند ارسال السفارات و

وقوي التبتيون في القرن التاسع وهددواالصين ، فاستنجدت هذه الأخيرة عام ٧٨٧ م بالأتراك الأويغور وملوك الهند والعرب ،دون جدوى \*

وانقطعت سفارات الهند حتى القرن الخامس عشر • اذن هنا أيضاً ، يتحرك الصينيون ضمن اطار سوابق تاريخية ودينية •

#### ٣ ـ الصين والعرب:

وصلات الصين بالعرب قديمة ، نشيرالى بعض ما ورد منها في الوثائق التاريخية • فعمزة الأصفهاني والمسعودي ذكرا أن مراكب الهند والصين كانت تصل الى الحيرة عبر الفرات(^) • ثم صارت تقف عند الأبليَّة ، وتراجعت بنادر رسوها مع الزمن الى البصرة فسيراف فجزيرة قيس فهرموز(٩) •

وتروي الحوليات الصينية لسلالة تنخ ( ٦١٨ \_ ٧٠٧ ) في القرنين السابع والثامن أن الينك الصينية كانت تأتي من كانتون الى الفرات ، وتمر بسيلان وملبار وكمباية وديو وسيراف ، وتحط في مصب نهر الفرات • شم تحولت المراكب الصينية عن خليج العرب وصارت تسافر الى عدن ، التي أصبحت مستودع تبادل السلع بين الصين والعرب •

وأسس العرب مركز تجارة في مدينة كانتون ، لا يعرف أحد تاريخ انشائه ، لكنه كان قوياً جداً في منتصف القرن الثامن (٧٥٨م) • كذلك كثروا في مدينة خانفوه (١٠) •

وقامت اتصالات برية وسفارات بين الخلفاء الأمويين (الوليد) والعباسيين (المنصور وهارون الرشيد) وبين الصين التي استنجدت بالعرب ضد التبتيين ونصروها واستنجد الساسانيون (يزجرد الثالث) بالصينيين ضد العرب في القرن السابع، فنصحوهم بالتفاهم معهم مثلما ذكر الطبري و

وتقلصت العلاقات التجارية مع الصين مباشرة وصار معظمها يتم عن طريق الهند حتى القرن الخامس عشر • وفي هذا القرن تبادلت الصين الهدايا مع اليمن وشريف مكة ، لكن الأساطيل الصينية كادت تصطدم بالعرب قرب المكلا وفي عدن •

وهكذا أثبتت أحداث القرون الغابرة ووقائع القرن الخامس عشر أن الصين حاولت بالسيف الحاق بحر الهند وبلدانه الساحلية بتبعيتها • لكنها فشلت في الماضي والحاضر، وتوقفت الحملات البحرية وعرض القوة والتهديد باللجوء اليها بعد وفاة الامبراطور يونغ لو وخلفه • ولم يدرك البلاط الصيني فيما يبدو أهمية الدولة البحرية العظمى الدائمة •



#### و \_ مكاسب الصين وفوائد الأمم من الحملات الصينية •

فهل يعني فشل الصين عملياً في فرض احتلالها العسكري المكشوف ، مثلما فعلت في شمطرة وفي سيلان ، أو المستور في باقي الأماكن ، اخفاقها في سائر الميادين ؟ كلا ً • فقد حققت لنفسها مكاسب جمة ، وجنت الأمم الأخرى فوائد جليلة •

#### 1 \_ مكاسب الصين من حملاتها البحرية:

فالمكسب الأول للصين جغرافي ، اذ حصلت على أخبار صعيحة ودقيقة ومستفيضة عن جغرافية بعر الهند وجنزره وسواحله ، تغتلف كلياً عن حكايات السفار وروايات الرحالة المنمقة ، وشملت تلك المعارف النبات والحيوان والشروات المعدنية والمحاصيل الزراعية وأحوال الشعوب وأديانها ولغاتها ، الى جانب الظواهر الطبيعية كالمناخ والمياه وغيرها (قاسوا الندى في مكة فبلغ ثلث انش في الليلة الواحدة) ،

والمكسب الثاني تجاري لأنهم تعاملوا معكل بلد مروا به مباشرة وبلا وسطاء • فباعوا كميات السلع الصينية الهائلة التي حملوها معهم مثل أصناف الحرير والخزف ، واشتروا بأثمانها بضائع معلية مثل العجارة الكريمة والمعادن والأدوية والأسود والفهود والخيول والزرائف والحمر الوحشية المقلمة والابلوالنعام والمنسوجات القطنية واللآليء •

والمكسب الشالث علمي ملاحي فلكي تطبيقي • فالصين أسهمت في تقدم علم الفلك على نطاق واسع ، ولمع علماء الهيئة عندها منذالقرن الرابع قبل الميلاد ، وراقبوا عيانا و٢٠٠٠ كوكبا مقابل ١٠٢٠ عند بطلميوس. ولملاحيهم نجومهم وقياساتهم وأدواتهم الخاصة التي تذكر بالنهج الملاحي العربي ، حتى فيما يختص بالبوصلة المسماة الابرة المغناطيسية المائية • وكانوا يطبقون الهداية بالنجوم في المياه البحرية القريبة من برهم • وأتاحت لهم رحلات القرن الخامس عشر أن يختبروا علمهم الملاحي في جميع أنحاء بحر الهند ، وتثبتوا من صحته وتعلموا طرقاً بحرية جديدة أوصلتهم الى جزيرة العرب وملندي • فأصبح معالمتهم وتجارهم قادرين على القيام بأسفار فردية يكتنفها الحد الأدنى من الأخطار والمغامرة •

والمكسب الرابع « اعلامي » ، اذ لم تعدالصين بلاد الواق واق المجهولة التي تروى عنها الأساطير والخرافات ، بل شاهدت جميع شعوب البحر الهندي أهلها ، ورأت عظمتها وشعرت بغناها •

#### ٢ \_ فوائد الأمم من حملات الصين البحرية:

اذن فشل الصينيون في الاحتلال العسكري، لكنهم استفادوا في نواحي عديدة أخرى وأفادوا سائر الأمم أيضاً •

وجنت بلدان سواحل بحر الهند ، بمعناه الواسع دوماً ، فائدة أولى عظيمة ، تمثلت في نشر الأمان والاطمئنان على جميع الطرق البحرية المؤدية الى بلدان تحت الريع والى الصين نفسها بعد أن قضوا قضاء تاماً على أعمال القرصنة ٠



والفائدة الثانية هي أن الصينيين الذين جاؤوا فاتحين ، أصبحوا فئة من الفئات التي تبحر في بحر الهند بلا امتياز ولا تسلط ، لا بل ان واقعاً جديداً تكرس في الملاحمة ، تؤيده المصادر العربية ، ويتلخص فيما يلى :

- ١ ـ بحر الهند بحر مفتوح لجميع الأمم ، لايعترض أحد أحدا وأفاد كثيرون من هذه
  الحرية الممنوحة للكل بلا استثناء لكن
- ٢ ـ اختص معالمة الصين بالنقل والتجارة حتى جاوة وشمطرة وملاقة وبأسفار نادرة في المحيط الغربي ·
- ٣ ـ اكتفى أهل الهند وسيلان ومعالمة تحت الريح بخليج البنغال وبأسفار قليلة في المحيط الغدربي ٠
- ٤ ـ وانفرد العرب والفرس بالمحيط الغربي وخليج العرب وبحر القلزم وبأسفار قليلة الى بحر الزنج والمحيط الشرقي •
- ٥ ــ وبقي معالمة الزنج أسياداً في بحر الزنج حتى سفالة وجزيرة القمر، ونادراً مايسافرون
  الى جزيرة العرب أو غيرها •

بالتالي أدت الحملات الصينية الى قيام سلم بحري دائم في بحر الهند ، والى قيام اتفاق ضمني مبنى على الأمر الواقع ، حفظ مصالح جميع البلدان الساحلية ٠

### ثالثاً \_ نصوص ماهـوان عـن هرموز وظفار وعـدن ومكة

#### آ ـ بالاد هـرموز(١١):

اذا انطلقت السفينة من بلاد كولي (كاليكوت) ، واتجهت الى الشمال الغربي ، تصل الى بلاد هرموز بعد سفر خمسة وعشرين يوما بريح مولمة (١٢) • وتقع عاصمة البلاد قسرب البحر وعلى سفح الجبال •

وتأتي الى هرموز سفن من جميع البلدان • ويجيء اليها تجار أغراب يسافرون في البر ، ويذهبون جميعاً الى السوق ويشتركون في البيع والشراء • لذلك أهل هذه البلاد أثرياء (١٣) •

ويدين ملك هرموز وأهلها بالاسلام • وهم وقورون ودقيقون وراسخو الايمان • يصلنون خمس مرات في اليوم ، ويتوضؤون ويصومون • وتقاليدهم طاهرة وشريفة • وليس لديهم أسر فقيرة • واذا افتقرت أسرة من أسرهم ، وهبوا لها الثياب والغذاء والمال ، وأقالوا عثارها • وأوصالهم ووجوههم نقية ووسيمة ، وبنيتهم قوية ، وشكلهم جميل • وثيابهم وملابس رؤوسهم حسنة ومتميزة وأنيقة • ويطبقون مبادىء الاسلام في زواجهم ودفن موتاهم •



واذا أراد رجل منهم أن يعقد زواجاعلى امرأة ، أرسل وسيطاً يحدد بنود الاتفاق بين الطرفين • ثم تقيم أسرة العريس حفلة تدعو اليها الشيخ \_ ينفذ الشيخ أصول الشرع في الزواج \_ والمهتمين بالزفاف والوسيط والأقارب المسنين • وتخبر الأسرتان بعضهما بعضاً عن أصلهما ونسبهما لثلاثة أجيال • ومتى أنجز توقيع وثائق الزواج ، يحدد يوم تنفيذ العقد. فاذا لم ينفذ ، اعتبرت السلطة النكول عنه زنى واقتصت من المذنب •

واذا توفي رجل منهم ، ألبسوه ثوباً آبيض ، ثم أخذوا ابريقاً مليئاً بالماء النظيف ، وغسلوا جثمانه من الرأس الى القدمين مرتين أو ثلاث مرات • وبعد تطهيره ، يملؤون فمه وأنف بالمسك والكافور • ثم يكفنونه ويضعونه على محمل ويدفنونه •

ويبنى القبر من مداميك حجارة ، ويفرش في أسفله خمسة أو ستة تسونات (ستة انشات تقريباً) من الرمل النظيف ، وينزلون الجثمان وحده فيه ، ثم يسقفونه بالحجارة ويردمون تراباً فوقه •

ويستخدم أهل هرموز السمن في غذائهم، ويخلطونه ويطبخونه مع طعامهم ويبيعون في الأسواق لحم الغنم مشوياً وغيره من اللحوم، وفراريج مشوية وفطايروهرايس وجميع مآكل الحبوب • ولا تطبخ بعض الأسر القليلة العدد المؤلفة من شخصين أو ثلاثة ، بل تشتري طعامها من السوق •

ویسك ملکها عملة فضیة تسمی دینارا ، قطرها ستة فنات (سبع انش) وعلی ظهرها كتابة • ووزنها أربعة فنات (۴٬۰٤۷۹ أونسة) ، وتداولها عام و

ويكتبون خطوطهم بالأحرف العربية ٠

وتضم أسواقهم جميع أنواع المخازن ، وفيها جميع أصناف السلع · لكن ليس لديهم خمارات ، لأن من يشرب المخمرة يقضي القانون باعدامه ·

ويتفوق فيها الموظفون المدنيون والعسكريون والأطباء والمنجمون على أمثالهم في البلدان الأخرى وفيها خبراء في جميع الفنون والمهن والم

ولا شيء غير مألوف في شعوذاتهم وبهلوانياتهم ، سوى تسلق الماعــز عموداً خشبيا • فهذا العرض طريف الى أقصى حد • ويستعملون فيه عموداً يبلغ طوله حــوالي شنغ واحــد ( ١٠ أقدام وانشان ) • ولا يتسع رأس العمودالا لوضع أظلاف الماعز الأربعة • ويركــزون العمود في الأرض ، ويثبتونه • ثم يقود رجل جدياً أبيض ، ويصفق بيديه ، وينشد أغنيـة رتيبة ، فيثب الجدي على دق الطبل ويقترب من العمـود •

وبعد ذلك ، يضع الجدي قائمتيه الأماميتين على العمود ، ثم يقفز بسرعة ويضع قائمتيه الخلفيتين عليه • عندئذ ، يتناول الرجل عموداً آخر ، ويميله قد ام قوائم الجدي، فينقل الجدي قائمتيه الأماميتين ويضعهما على رأس العمود المائل ، ويرفع قائمتيه الخلفيتين بعجلة ويثبت الرجل هذا العمود الثاني • فيصبح الجدي واقفاً على أعلى العمودين ،



ويعرض وضعات ويقوم بحركات رقص • ويتناول الرجل عموداً ثالثاً • ويضيف خنسة أو ستة أطوال متتالية حتى الأعلى فيزيد الارتفاع حوالي شنغ واحد (أي يصبح تقريباً ٢٠ قدماً) • ومتى انتهى الجدي من الرقص ، يقف على العمود الأوسط الذي يدفعه الرجل ويتلقى الجدي بين يديه •

ثم يأمر الجدي أن ينبطح على الأرض، ويتظاهر بالموت، فيفعل • ويأمره أن يمد قائمتيه الأماميتين، فيمدهما، ثم قائمتيه الخلفيتين، فيطيع أيضاً •

عندئذ يأتي رجل يجر وراءه حماره الآسود العريض الذي يبلغ علوه حوالي ثلاثة شيحات ( ٣٦،٧ انش ) • ويعرض ألعاباً بارعة بطرق شتى ، ثم يطلب من أحد الحضور أن يأخف منديلا ويطويه عدة مرات ويعصب به بشدة عيني حماره • ويطلب من رجل آخر أن يضرب الحمار خلسة على رأسه ويختبىء بين المشاهدين • بعد ذلك ، ينزع الرجل العصابة عن عيني الحمار ويطلب منه أن يفتش عن الشخص الذي ضربه على رأسه • فمهما كان عدد الجمهور كبيراً ، يذهب الحمار رأساً الى الرجل الذي ضربه ، ويشير اليه • فهذه اللعبة من أعجب الأمور •

وينطوي مناخ هرموز على فصل باردوفصل حار • وتتفتح الزهور في الربيع ، وتتساقط الأوراق في الخريف • ويحصل صقيع عندهم لكن لا تثلج • ومطرهم نادر لكن نداهم غيرير •

وعندهم جبل واحد كبير، تؤخذ من سفوحه الأربعة أربعة مواد • فمن أحد السفوح يستخرج ملح يشبه ملح البحر، لونه أحمر • ويقتلع أهل هرموز قطع الملح بمجرفة حديد مثلما تقتلع الحجارة • ويزن بعضها ٣٠ أو ٤٠ شين ( ٣٠ شين = ٤ ، ٣٩ ليبرة ) • ولا رطوبة في هذا الملح ويطحن مسحوقاً قبل استهلاكه • ويؤخذ من السفح الثاني تراب أحمر لونه كلون الزنجفر • ويعطي السفح الثالث تراباً أبيض كالكلس تطرش به الجدران • وفي السفح الرابع تراب أصفر يشبه لونه نبات الكركم •

في جميع الأحوال ، يشرف مسؤولون على مقالع ذلك الجبل · ويأتي التجار من جميع الأقطار لشراء هذه المواد وبيعها ·

ومن محاصيل أرضهم الرز والقمح لكن بمقادير ضئيلة • ويشريان أيضاً من أماكن متفرقة ، وينقلان الى هرموز حيث يباعان بأسعار زهيدة الى أقصى حد •

وعندهم من الثمار والخضار ، الجوزواللوز والصنوبر والرمان والأعناب والدراق المجفف ، والمتفاح والتمور والبطيخ الأخضروالخيار والبصل والكراث والقفلوط والثوم والبطيخ الأصفر وغيرها • ويكثر عندهم الجزر الأحمر ، ويبلغ حجمه حجم جذور النيلوفر • والبطيخ الأصفر كبير جداً وعلوبعضه ٢ شيح (٤، ٢٤ انش) • وقلب جوزهم أبيض • وقشره رقيق يكسر باليد وطول حبة الصنوبر حوالي تسون واحد (١،٢ انش) •



وأعنابهم ثلاثة أو أربعة أصناف • يشبه أحدها التمر الجاف ، ولونه أرجواني • والصنف الثاني بعجم بزرة النيلوف ، لا بزرة فيه ويجفف • والصنف الثالث بعجم حبة الفاصولياء البيضاء ولونه أبيض • ويشبه لوزهم الجوز • وهو مروس وطويل وأبيض ، وللبه نكهة ألذ من نكهة الجوز • وحجم رمانهم بحجم كأس شرب الشاي • وحجم تفاحهم بعجم قبضة اليد ، وهو لذيذ وله أرج •

والتمور الفارسية عندهم على ثلاثة أصناف أيضاً • يسمى النوع الأول الدشب ، وحبته بحجم الابهام وعجوته صغيرة • ويربى مثل سكر النبات ، وحلاوته عالية جدا ، فلا يستساغ أكله • ويهرس النوع الثاني ويحول الى ٢٠ أو ٣٠ قطعة كبيرة ، وله طعم مثل طعم البرسيمون المجفف الجيد والتمر الممتاز • ويشبه النوع الثالث العناب ، الا آنه أكبر منه ومذاقه حامض ويقدم علفاً للحيوانات •

وتجلب الى هرموز جميع السلع النفيسة من جميع الجهات •

ولديهم يواقيت زرقاء وحمراء وصفراء، والذراح والزمرد وجواهر «عيون القط» والماس واللؤلؤ الكبير بقدر حبة الايدع ووزنه شين واحد وفنان أو ثلاثة ( ١٩ قمعة ) والمرجان ـ عقود وأغصان وجدوع ـ والعنبرالأصفر وحب العنبر وخرز المسابح، والعنبر المائع والعنبر الأسهو ( الأصهب ) وأواني اليشبوالكريستال وعشرة أصناف من قطع المخامل المطرزة والمزهرة ( طول زئبرها فن أو فنان ، طولها شنغهان والعرض شنغ واحد : ١ فن = ١ر٠ انش ، ١ شنغ = عشرة أقدام وانشان )، ونسيج صوف من جميع الأصناف ، والسحل، واللباد ، والكريب ، والكريب المزابر ، والشاش المزأبر ، وجميع أنواع المناديل الأجنبية المطرزة بالعرير الأزرق والأحمر وغيرها و وتباع كل هذه السلع في هرموز وعندهم كثير من الابل والغيول والبغال والثيران والماعز و

وماعزهم أو غنمهم أربعة أجناس • الجنس الأول ضخم الالية ، ويزن الحيوان الواحد منه • ٧ ص • ٩ شين ( ٩٢ ليبرة ) ، ويزيد عرض اليته عن شيح واحد (٢،٢ النش) ، وتنجر على الأرض ، وتزن أكثر من • ٢ شين ( ٣ ر ٢٦ ليبرة ) • وللجنس الثاني ذنب كذنب الكلب ، ويشبه ماعز الجبل ، ويزيد طول اليته عن شيحين ( ٤ ر٤ ٢ انش ) • والنوع الثالث العنز الناطح ، وعلتوه شيحان و ٧ أو ٨ تسون ( ٣٣ انش ) • وشعره طويل وينجر على الأرض في مقدمته ، وهو نظيف في مؤخرته • ويشبه برأسه ووجهه وعنقه وجبهته الغنم • وتنعكف قرونه وتستدير نحو جبهته ، ويعلق بها جرس حديد صغير يسمع صوته عند مشي الحيوان • ويبتهج هذا الجنس بطبيعته عندما يناطح • ويربيه هواة النوادر في بيوتهم ليناطح ماعز غيرهم ويراهنون عليه بالمال •

ويعيش في بلاد هرموز نوع من الحيوان يسمى الوشق • وحجمه بحجم القط الكبير • وحسمه مرقط تماماً كذبل السلحفاة والذراح • • وأذناه مروستان وسوداوان • وهو وحشي لكنه لا يؤذي • واذا رأته الأسود أو الفهود أو غيرها من الوحوش سجدت أمامه على الأرض لأنه ملك الحيوانات •



وأخذ ملك هرموز مركباً أيضاً ، وحمثله أسوداً وزرائف وخيولا، ولآلىء وحجارة كريمة وغيرها ، وذكرى لعرش الصين مكتوبة على ورق من ذهب وأرسل رسله الذين صحبوا مراكب الكنوز التي بعث بها الامبراطور ، وكانت عائدة الى الصين من المحيط الغربي ، وذهبوا الى عاصمة الصين وقدموا هداياهم •

#### ۲ \_ بالاد ظفار (۱٤) : ٠

اذا انطلقت السفينة من كولي (كاليكوت) ، وسارت في الاتجاه الشمالي الغربي بريح مولمة ، تصل الى ظفار بعد مضي عشرة ايام بلياليها(١٠) • وتقع هذه البلاد قرب البعر وعلى سفح الجبال ولا تمتلك أي مدينة مسورة ولا أرباضاً وتحد ها الجمة في جنوبها الشرقي ، وسلاسل الجبال في شمالها الغربي •

ويدين ملكها وجميع أهلها بالاسلام • وأوصال رجالها طويلة وعريضة ، وقوامهم فارع وبدين • ويمتازون بصدق وعودهم •

ويتعمم ملكها بعمامة بيضاء نفيسة أجنبية ، ويرتدي عباءة تغطى رأسه ، مطرزة بالحرير النفيس ، ومزهرة برسوم عرضها عرض الابهام ، أو يلبس ثوباً مطرزا بالذهب. وينتعل جزمات أجنبية أو أحذية جلدية مروسة ومسطحة المقدمة •

ويجلس الملك في محفة أو يركب جوادأاذا أراد التجول في المدينة · وتتقدمه وتتبعمه صفوف من الفيلة والابل وفرق الخيالة، وجنودمشاة يحملون سيوفهم ودروعهم · ويسير الجميع في حشد كثيف ينفخون في الصفارات والمزامير ·

ويغطي أهل البلاد رؤوسهم بالعصائب، ويرتدون ثياباً طويلة ، وينتعلون الجزم أو الأحدية •

وفي يوم العبادة (الجمعة) ، تتوقف التجارة في الأسواق قبل الظهر ويتوضأ جميع الناس ، رجالا ونساء ، كباراً وصغاراً وشم يتناولون ماء الورد أو العود الثقيل والزيت ، ويمسحون بها وجوههم وأوصالهم ويرتدون ثياباً - نظيفة مغسولة من فترة قصيرة ويأخذون مبخرة فخار صغيرة ، ويشعلون شيئامن العود الثقيل والصندل والعنبر وغيرها من البخرة ، ويبخرون ثيابهم وأوصالهم وثم يذهبون الى الجامع ليتعبدوا ويعودون الى منازلهم بعد الصلاة مباشرة ، فينتشر عبير عطرهم في أزقة الأسواق التي يمرون فيها ، ويبقى بعض الوقت و

ويطبق أهلها الأعراف الاسلامية في طقوس زواجهم ودفن موتاهم -

وتنتج أرضهم اللبان(١٦) • وهو في الحقيقة صمغ شجر يشبه شجر الدردار ، الا أن ورقه شوك وطويل • ويجرح أهل ظفارهذا الشجر ويجمعون نسغه ويبيعونه •

وبعد ما وصلت مراكب الكنوز الصينية الى ظفار ، وتمت تلاوة الارادة الامبراطورية وتقديم الهدايا الصينية ، أرسل ملكها رسله الى جميع الجهات ليخبروا أهل بلاده بأن يأتوا

باللبان ودم الأخوين (١٧) والقاطر والمر والميعة والاصطرك السائل · فجاؤوا ليقايضوها بنسيج الحرير القنبي والأواني الخزفية وغيرها من السلع الصينية ·

ويشبه مناخ هذه البلاد مناخ الشهر القمري الثامن والتاسع ، فلا برد فيها البتة •

ويتوفر في هذه البلاد الأرز المقشور وغيرالمقشور والقمح والقطاني والدرة البيضاء والصفراء ، بزور القنب ، وجميع أنواع الخضار والقرع · وعندهم ثيران وماعن وخيول وحمير وقطط وكلاب ودواجن وبط ·

وياوي النعام الى جبالهم • ويصطاده بعض السكان ويبيعونه • ولهذا النعام جسم عريض وعنق طويلة • وهو يشبه الكركي (الغرنوق) • ويبلغ علو رجليه ثلاثة أو أربعة شيحات (٣=٧، ٣٦ انشأ) • وله في كل رجل أصبعان فقط • ويشبه ريشه وبر الجمل • ويأكل البازلا الخضراء ومايشاكلها • ويمشيء مشية الابل ، لذلك يسمى أحيانا الدجاجة الجمل •

أما ابلهم فبسنام واحد ، وعندهم ابل بسنامين • ويركب جميع الناس الابل عندما يذهبون الى الأسواق • واذا أشرفت ابلهم على الهلاك ، ذبحوها وباعوا لحمها •

ويسك الملك عملة ذهبية تسمى تنكا ، تزن القطعة الواحدة منها شينين ( ٢٣٩٨٣. ليبرة ) • وقطرها تسون واحد وخمسة فنات ( ٨ر أ انش ) • وعلى أحد وجهيها صورة انسان وعلى الوجه الآخر كتابة • ويسك أيضاً عملة نحاسية صغيرة ، وزن القطعة منها ثلاثة ليان ( ١٠٧ قمعة ) وقطرها أربعة فنات ( ٨٤٠ انش ) من أجل الصفقات التجارية البسيطة •

وفي اليوم الذي غادر مبعوث الصين ظفار، بعث ملكها بزعيم حمل لبانا ونعاماً وأشياء أخرى ، وأبحر في مركب الكنوز ليقدم الاتاوة لبلاط الصين (١٨) •

#### ٣ ـ بالاد عان (١٩) :

اذا أقلعت السفينة من بـ لاد كولي (كاليكوت) ، واتجهت الى الغرب ، تصـل الى عدن بريح مولمة في غضون شهر قمري (٢٠) • وتقع هذه البلاد قرب البحر وتبتعد كثيراً عن الجبـال •

وعدن غنية ومكتظة بالسكان ، ويدين جميع أهلها بالاسلام ، ويتكلمون اللغة العربية ، ويميلون الى الغطرسة ٠

ولديهم جيش قوي قوامه سبعة آلاف أو ثمانية آلاف رجل بين خيالة ورجالة ، حسني التدريب · اذن هذه البلاد منيعة جدا و تخشاها الدول المجاورة لها ·

وفي العام التاسع عشر من حكم يونغ لو (٢١) ، أمر هذا الامبراطور أن يحمل «لي » ، مبعوثه العظيم وكبير الخصيان ، وغيره مرسوماً سامياً ، ويمنح ملك عدن وزعماءها كسوة



وعمامة • فلما وصلوا الى سومنتالا(٢٢) ، انقسم الأسطول الصيني ، وقصد الخصيي شو عدن وبامرته مراكب كنوز عديدة ، وبلغها •

وعندما سمع ملك عدن بوصول المبعوث الصيني ، خرج الى الشاطىء يصحبه أعيان كبار وصغار ، واستقبله ، وقبل المرسوم الأمبراطور وسر بالهدايا الصينية ، وأقام لله حفلة ترحيب في قصره بكل احترام وتواضع (٢٣) .

وبعد الانتهاء من تلاوة الارادة الأمبراطورية ، أصدر ملك عدن أمراً الى أهل بلاده يسمح فيه لمن يمتلك سلعاً ثمينة أن يبيعها أويقايضها • وهكذا استطاع الصينيون أن يشتروا الجواهر الكبيرة المسماة «عيون القط» (٢٠) ، التي تزن الواحدة منها حوالي شينين ( ١١٥ قمحة ) وجميع أنواع اليواقيت والحجارة الكريمة النادرة واللآليء الضخمة ، وكثيرا من جذوع شجر المرجان التي يبلغ طولها شيحين ( ٤ر٤٢ انش ) • وملأوا خمسة صناديق بأغصان المرجان وأشياء أخرى مشل العنبر الأشهب وماء الورد • وابتاعوا زرائف وأسودا وحمر الزرد ونمورا مرقطة ونعائم وحماماً أبيض ، ونقلوا جميع ذلك الى

ويتعمم ملك عدن بعمامة ذهبية ، ويرتدي ثوباً أصفر ، ويتمنطق بمنطقة مرصعة بالجواهر • وعندما يحل يوم الصلاة (= الجمعة) ويذهب الى الجامع ، ليصلي ، يبدل هندامه ، ويعصب رأسه بعصابة بيضاء ناعمة أجنبية ، ويضع فوقها منديلا مطرزاً بالذهب • ويرتدي ثوباً أبيض • ويتجه الى الجامع راكباً عربة وتصحبه تجريدة من الجنود •

ولكل من أعيان عدن عمامة وثياب خاصة حسب مكانته الاجتماعية •

ويختلف لباس الرجال في هذه البلاد عن لباس النساء • فالرجال يتعممون ، ويرتدون سعلا من القطن أو ثوباً من الصوف أو من العرير القنبي المطرز الأنيق أو أمثالها من الأكسية • ويلبسون بأرجلهم جزماً أو أحذية •

أما النساء فيرتدين كساء طويلا، ويضعن صفأ من الحجارة الكريمة واللآلىء حول أعناقهن وعلى أكتافهن ، فيشبهن الهة الرحمة كوان بين بلباسهن • ويعلقن بآذانهن أربعة أزواج من الدوائر الذهبية المرصعة بالعجارة الثمينة • ويلبسن خواتم في أصابع أرجلهن وينطين رؤوسهن بخمار حرير مطرز لا يظهر منه الا وجههن •

وجميع من يصوغ حلى خالصة من الذهب والفضة ويرصعها ، يصنع أروع وأدق المصاغات التي ليس لها مثيل في العالم ·

وعندهم أسواق وحميًّامات عامة ومطاعم ومخازن تبيع حريرا وأقمشة حرير وكتباً وسائر السلع • وهذه كلها متوفرة لهم •

ويسك الملك عملة من الذهب الأحمرتسمى فولولى (٢٥)، وتزن القطعة منها شين واحداً (٢٥، ٥٥ قمعة)، وترى على ظهرهاكتابة واضعة • ويسك أخرى من النحاس تسمى فلوساً من أجل دفع ثمن الصفقات الصغيرة •

ومناخ هذه البلاد حار دوماً مثل مناخ الشهر القمري الثامن والتاسع •



ويحدد أهل عدن الأيام والشهور بالاكبس شهر ، ويقسمون سنتهم الى اثني عشر شهراً وليس لديهم أشهر طويلة وأشهر قصيرة ومتى رأى أولو الأمر منهم الهلال في أحد الليالي ، بدأ أول الشهر من اليوم التالي والا أن تواريخ بدء الفصول الأربعة ليست ثابتة و

ولديهم علماء هيئة يحسبون بدء الفصول • فيحددون مثلا أحد الأيام لبدء الربيع ، فتتفتح الأزهار فعلا في ذلك اليوم • ويعيننون أحد الأيام لمطلع الخريف ، فتتساقط أوراق الأشجار فيه • ويحددون بدقة أوقات حدوث الظواهر الجوية والبحرية ، مثل الكسوف والخسوف والمد وهبوب الرياح وهطل المطروالبرد والحر •

أما فيما يتعلق بالأطعمة والأشربة ، فعندهم جميع أنواع دقيق الرز والقمح • ويخلط أناس كثيرون منهم الحليب والقشدة والسمن والسكر والعسل ويأكلون هذا المزيج •

ويتوفى لهم الأرز المقشور وغير المقشوروأصناف الفاصولياء والعبوب والشعير والسمسم وسائل الخضار • أما الثمار ، فعندهم منها أصناف مثل التمور الفارسية والصنوبل واللوز والتفاح والرمان والدراق والمشمش والزبيب والجوز •

ولديهم فيلة وابل وحمير وبغال وثيران وماعز ودجاج وبط وقطط وكلاب لكن ليس لديهم خنازير أو أوز وليس لغنمهم قرون ، وصوف أبيض ، وعلى رأسه هلبتان من الصوف الأسود تشبهان خصلتي الشعر على رأس الطفل الصيني . ، وله كيس تحت العنق مثل الثور وصوفه قصير مثل الكلاب وذنبه كبير بقدر طست الغسيل و

وتبنى منازل أهل عدن بمداميك الحجارة ، وتسقف بالآجر والتراب • وتشاد أحياناً ثلاثة طوابق من الحجارة يبلغ علوها أربعة أو خمسة شنغات (3=•3 قدماً و P أنشات). وقد يصنعون هيكلا خشبياً للطوابق، ويأخذونه عندئذ من الصندل الأحمر المحلى •

وعندهم من الأشجار والنبات ورد ماء الورد وزهور المغنوليا وكرمة الزبيب الأبيض الخالي من البزور •

ولديهم الحمر المحلقة والنعام الأبيض المرقط وغنم بلا قرون ضخم الالية • وتشبه الحمر المحلقة البغال ، وجسمها ووجهها أبيضان • وتظهر خطوط سوداء دقيقة جدا عند حاجبيها ثم تنتشر على جميع جسمها حتى حوافرها • وتتخذ هذه الخطوط شكل أشرطة متباعدة ، وتبدو وكأن التخطيط الأسود قدرسم فوق الجسم رسماً • وللنعام خطوط سوداء مثل خطوط الحمر الوحشية •

وللزرافة قائمتان أماميتان يزيد طولهما على تسعة شيحات (١ر١١٠ انش) ، وقائمتان خلفيتان طولهما حوالي ستة شيحات (٤ر١٧ انش) ، وتحمل الرأس رقبة طويلة طولها شنغ واحد وستة شيحات (١٦ قدماً و ٣ انشات) ، ولا يستطيع الانسان أن يمتطيها لأن



مقدمتها عالية ومؤخرتها منخفضة • ولهاعلى رأسها قرنان من اللحم ، ولها ذنب ثور ، وجسم غزال • وفي حافرها ثلاث أصابع ، وفمها رقيق مسطح • وهي تأكل رزا غير مقشور وفاصوليا وفطاير دقيق •

ولأسدهم جسم يشبه جسم النمر في الشكل ، ولونه أصهب ، بلا تخطيط • ورأسه كبير ، وفمه عريض • ويستدق ذنبه تدريجيا حتى نقطة يكتسى فيها بكتلة من الشعر الآسود الطويل ، مثل الهلبة • ويشبه صوت زئيره الرعد • وعندما تراه سائر الحيوانات تنبطح على الأرض ولا تجرؤ على النهوض • فهو حقاً ملكها •

وكان ملك عدن ممتنا للطف الأمبراطور • فصنع نطاقين من الدهب مرصعين بالجواهر ومنديلا ذهبياً مرصعاً باللآلىء والحجارة الثمينة ، اضافة الى اليواقيت وغيرها من الحجارة الكريمة وبوقين محليين ، وتذكار للعرش مكتوب على ورق من ذهب • وقدم جميع هذه الهدايا لأمبراطور الصين •

#### ٤ ـ بلاد المربع السماوي (٢٦) أي مكة:

هذه البلاد بلاد مكة • اذا انطلقت السفينة من كولي (كاليكوت) ، وسارت في الاتجاه الجنوبي الغربي ، تصل ، بعد مضي ثلاثة أشهر قمرية ، الى بندر البلاد الذي يسمى جدة • وفي جدة زعيم كبير يديرها • ويذهب المرء الى الغرب (الصحيح الى الشرق) ويسير يوما من جدة ، فيصل الى المدينة التي يسكنها الملك (٢٧) وتدعى مكة •

ويدين أهلها بالاسلام • فقد قام فيها رجل قديس عرض معتقده ونشر تعاليمه فيها • ولا يزال أهل هذه البلاد حتى الآن يطبقون مبادىء الاسلام في أعمالهم ، ولا يجيزون لأنفسهم أن يحيدوا عنها قيد شعرة •

وهم طوال القامة ، أقوياء البنية، وسيمو الهيئة ، ولون أوصالهم ووجوههم ضارب الى اللون الأرجواني الكامد جدأ ٠

ويتعمم الرجال ، ويرتدون ثياباً طويلة ، ويلبسون أحدية جلدية بأرجلهم · وتلبس النساء الحجاب ، ولا يشاهد أحد وجوههن ·

ويتكلمون اللغة العربية · ويعظر قانون البلاد شرب الغمر · وتقاليدهم سلمية ورائعة · وليس عندهم أسر فقيرة · ويطبقون جميعاً مبادىء دينهم · ولا يخالف القانون الا أناس قلائل · فهم يعيشون في الحقيقة في أسعد بلد ·

ويطبقون أصول الدين في طقوس الزواج ودفن الموتى .

واذا استأنف المرء السفر نصف يوم ونيفاً، وصل الى حرم البيت السماوي ، واسمه الكعبة ٠



ويحيط به جدار له ٤٦٦ باباً ، وعلى جانبي الأبواب ، ترتفع عواميد مصنوعة من اليشب بكاملها وعددها ٤٦٧ عموداً ، منها ٩٩ في الواجهة ، و ١٠١ في الخلف ، و ١٣٢ على اليمين •

وقد بنني البيت بمداميك من خمسة أحجار ملونة · وشكله مربع وأعلاه مسطح · وفي داخله تتألف الأعمدة من خمسة أسهم كبيرة من العود الثقيل ومن رف من الذهب الأصفر وقد بنيت كل الجدران من غضار ممزوج بماء الورد والعنبر الذي يفوح منه عبير دائم · وتغطى البيت كسوة من الحرير ·

وفي كل سنة ، في اليوم العاشر من الشهرالثاني عشر القمري ، يأتي مسلمون غرباء ـ بعد سفر طويل يستغرق سنة أو سنتين في حالات قصوى ـ ويحجون البيت ويصائون فيه • ويقتطع كل حاج قطعة من الكسوة تذكاراً قبل أن يعود الى بلده • وعندما تخلص الكسوة توضع كسوة جديدة محلها تجهز من قبل • ويحدث ذلك عاماً بعد عام على مر الزمن •

ويقع قبر اسماعيل على يسار البيت ، وهو من أولياء الله • وقبره مصنوع كله من الزمرد الأخضر • وطوله شنغ واحد وشيحين (١٢ قدماً وانشان ) ، وعلوه شلاث شيحات (٣٦٧ انش ) وعرضه خمس شيحات (٢ر ٦١ انش ) • ويحيط بالقبر جدار مبني من مداميك من التوباز الأرجواني يبلغ علوهاخمسة شيحات ونيفاً (٢ر ١٦ انش ) •

وبنيت أربع مآذن في زوايا البيت الأربع. ويصعد المؤذنون في أوقات الصلاة اليها وينادون على الصلاة ويؤذنون • وتقع أروقة الأئمة الأربعة على جانبي الحرم على اليمين وعلى اليسار • وهذه الأروقة مبنية أيضاً من مداميك حجارة ومزخرفة على أجمل وجه •

أما مناخ هذه البلاد فعار في الفصول الأربعة مثل الصيف · وليس فيها مطر ولا برق أو صقيع أو ثلج · الا أن الندى غزير جدا في الليل ، وتعتمد جميع النباتات والأشجار عليه في حياتها · ولو وضع المرء وعاء فارغا في الليل وأبقاه حتى الفجر ، فسوف تبلغ فيه سماكة الماء ثلاث فنات ( ٣ر · انش ) ·

أمافيما يختص بمحاصيل الأرض فالأرزو الحبوب نادرة. ويزرع جميع الأهالي الأرزو القمح و الدخن و اليقطين و الخضار و البطيخ الأخضر و الأصفر، و لا بد من شخصين أحياناً لنقل البطيخة الواحدة و عندهم أيضا نوع من الشبجر زهره مفتول ، يشبه شجر التوت الكبير في الصين ، وعلوه شنغ أو اثنان (شنغ = ١٠ أقدام و انشين) ويزهر هذا الشجر مرتين في العام ويعمر طويلا قبل أن ييبس ومن محاصيلهم اللفت و التمر الفارسي و الرمان و التفاح و الاجاص الكبير و الدراق ويرن بعضه أربعة شينات أو خمسة (3 = 10 ليبسرة) و

ولديهم كثير من الابل والخيل والحميروالبغال والثيران والماعز والقطط والكلاب والدواجن والأوز والبط والحمام • وينزن بعض الدجاج والبط أكثر من عشرة شينات ( ١٠ = ١ ر١٣ ليبرة ) •

وعندهم ماء ورد وعنبر وزرائف وأسودونعام وغرلان ووشق وأصناف الحجارة الكريمة واللآلي والمرجان •

ويسك الملك من الذهب عملة تنكا الشائعة في التداول · ويبلغ قطر القطعة الواحدة منها سبع فنات ( ١٨ انش ) ، ووزنها شين واحد ( ٣٧٧٣ غرام ) · واذا قارناها بذهب الصين فهي أنقى منه بنسبة ٢٠٠٠ ·

واذا ذهب المرء الى جهة الغرب ، وساريوما واحداً ، وصل الى بلدة اسمها المدينة ( الاتجاه والمسافة خطا : ٣٠٠ ميل وعشرةأيام ) • وفيها قبر النبي محمد • ويرتفع من القبر حتى اليوم ليلا نهارا ، نور ساطع ، يخرج من أعلاه ويدخل في السحاب • وتقع وراءه بئر فيها ماء عذب ، تسمى زمزم (زمزم في مكة لا في المدينة ) • ويأخذ السفار هنا الماء ويختزنونه في مراكبهم • فاذا أصابهم اعصار في البحر ، رشوا منه فوق الماء ، فتسكن الريح والأمواج •

وفي العام الخامس من حكم الأمبراطورهسوان ، وصل أمر من البلاط يأمر المبعوث الرئيسي شنغ هو كبير الخصيان أن يذهب الى جميع البلدان الأجنبية ليتلو أوامر الأمبراطور ويسلم هداياه ٠

وعندما وصل قسم من الأسطول الى كاليكوت ، لاحظ كبير الخصيان هونغ أن سفاً ر مكة يصلون الى كاليكوت ، فاختار ترجمانا وسبعة سفراء آخرين ، وأرسلهم الى مكة مع حمل من المسك وأصناف خزف وأشياء آخرى • وصعد المبعوثون في مركب مكة وقصدوها • واستغرقت سفرتهم سنة كاملة ذهاباً واياباً • •

واشترى الصينيون جميع أصناف الحاجات والنفائس ، منها الزرائف والأسود والنعام • ثم انهم رسموا صورة دقيقة للحرم الشريف وعادوا الى عاصمتهم بكين •

وأرسل ملك بلاد مكة مبعوثين حملوامعهم سلعاً محلية ، ورافقوا المبعوثين الصينيين السبعة ، الذين جاؤوا الى مكة ، وقدًم سفراء مكة هداياهم الى البلاط الصيني في الصين • »

### رابعاً \_ أقوال ماهوان عن العرب والمسلمين خارج جزيرة العرب:

#### آ \_ في بلاد كاليكوت(٢٨):

« وفي خدمة الملك زعيمان مسلمان يديران شؤون البلاد •

وتدين أكثرية أهل هذه البلاد بالاسلام • وعندهم عشرون أو ثلاثون مسجداً يؤمونها للصلاة مرة في الأسبوع • ومتى حل يوم الصلاة ، تصوم كل الأسرة ، وتتوضأ ، ولا تعمل شيئاً آخر • ويذهب الرجال والشباب الى الجامع ليصلوا قبل الظهر وبعده • ويتفرقون بعد صلاة الفجر ، ويعودون الى منازلهم • ثم يزاولون أعمالهم التجارية ويديرون شؤونهم البيتية •



و هـوًلاء الناس شـرفاء وأهل للثقـة • ويتميزون بأناقتهم و نعومتهم ولباقتهم • وتلقى الزعيمان المسلمان ترقية وهبات من بلاط البلاد الوسطى ( الصين ) » •

#### ب \_ في جزر مالديف ولاكديف(٢١):

« وفي بلاد نيه كان ( مالديف ولاكديف ) السلطان والزعماء والسكان مسلمون • وعاداتهم طاهرة وممتازة • وبالتالي ، يطبقون حدود دينهم • • • ويتقيدون بمبادئه في طقوس الزواج والمآتم » •

### ج \_ في کشي(۳۰):

« وفي هذه البلاد خمس فئات من السكان ٠٠٠ الفئة الثانية المسلمون ٠٠٠ وتتبع كل فئة طقوساً خاصة بها في الزواج والمآتم حسب معتقداتها الدينية » ٠

#### د \_ في جزيرة شمطرة:

« وفي سيموديرة العادات طاهرة وشريفة، ويشبه كلامهم وكتابتهم وزواجهم ومآتمهم وللباسهم ، ما هو شائع في ملاقة (٣١) •

« ويشبه كلام هذه البلاد \_ ناقور \_ وعاداتها ما هو شائع في ملاقة »(٣٢) •

« والعادات في هذه البلاد \_ عاروه \_ طاهرة وبسيطة · وطقوس الزواج والمآتم وسائر النواحي شبيهة بما هو شائع في جاوة وملاقة »(٣٣) ·

« وتسكن ألفا أسرة ونيف في هذه البلاد لبري \_ وجميعهم مسلمون وشرفاء جداً وأذكياء ٠٠٠ وملكهم مسلم أيضاً »(٣٤) •

#### ه \_ في بالد ملاقة:

« وملك هذه البلاد وسكانها مسلمون ، يصومون ، ويكفِّرون عن ذنوبهم ، وينشدون المدائح النبوية »(٣٠) •

#### و \_ في بلاد جاوة:

« في هذه البلاد ثلاث طبقات · احداهاطبقة المسلمين » (٣٦) ·

هذا ما ورد على لسان ماهوان عن العربوالمسلمين في مطلع القرن الخامس عشر وهو غيض من فيض • ففي المصادر الصينية الأخرى المزيد من هذه الأخبار التي تدل على انتشار حضارتهم وتقبل الشعوب لها • وهذه ناحية جديرة بالاهتمام والدراسة ومحاولة وصل الماضي بالحاضر •

#### ابراهيم خوري

#### 🔲 العواشي :

- ١ لم يميز الصينيون البعر عن المعيط في القرون الوسطى ٠٠ لكنهم قسموا البعار في جنوب بلادهم ، الى معيط غربي، وآخر شرقی ، يفصل بينهما خط متعرج يمر بجزيرة تاتان ( طول ۹۰ ۱۱۸° شرقا ) قرب مدخل بندر هسیامین (اموی)، وفي برونيي ( طول ٥٦ ١١٤ شرقا على ساحل جـزيرة بورنيو الغربي ) ، وفي جزيرة بليتونغ ( طول ٢٠ ١٠٨ " شرقا ) ، والى شرق باجاجران في غرب جزيرة جاوة ( طول ٥٨ ١٠٦ شرقا ) ويضيفون اليهما المحيط الجنوبي٠ فالمحيط الغربى يعرف لديهم أيضا باسم المحيط الجنوبي الغربي ، ويغمر الشواطيء الشرقية من آسية القارية من تونكين الى جوهور ، وشاطىء باجاجران ، وشدواطىء شمطرة الجنوبية والشرقية والشمالية ، وسيلان وكيلون وكاليكوت وبلاد العرب وبمبا • ( في القرن الثاني عشر ، كان بعس العرب يدعى بعر العسرب الشرقي • وكانت حوضة البعر المتوسط الشرقية تسمى بحر العرب انغربي ، وقد أهملت هاتان التسميتان في القرن الغامس عشر ) • ويمتد المعيط الشرقي في عرفهم حتى اليابان ، ويدعسي الى جنوبها المحيط الجنوبي الشرقي ، الذي يغمر شواطيء جزر ريوكيو ، وكييلونغ في فرموزة ـ تايوان ـ ، وبنغاستان قرب شاطىء جـزيرة لوسون الغربي ، وجزر الملـوك ، وبرونيي على ساحل بورنيو الغربي ، وجاوة ما عدا باجاجران • وكان مضيق فورموزة يسمى المعيط الشرقى الصغير، والبحر الى شرق جاوة المحيط الشرقي الكبر . وكانوا يجعلون المحيط الجنوبي على تغوم المحيطين الغربي والشرقى ، ويمدونه شمالا حتى شمبا ، وشرقا حتى جزيرة لوسون ، وجنوبا حتى بالمبانغ • أما بعد هذه الأخسرة ، فيمتد المحيط الجنوبي الكبير بآلاف جزره ومنها جريرة جاوة ٠
- ٢ جاء في اخبار الصين والهند، ص ١٧، فقرة ٣٦: «والفقير والغني من أهل الصين، والصغير والكبير، يتعلم الغط والكتابة» وورد في ص ٢١ فقرة ٤٨: « وفي كل مدينة كنتاب ومعلم للفقراء وأولادهم من بيت المال ياكلون» •
- ٣ ـ كانت الرحلة من كاليكوت الى جدة تستفرق ثلاثة أشهر بالريح المولة ، وهذا معروف عند أهل البعر وبقيت البعثة ثلاثة أشهر في مكة : من صفر الى جمادى الأولى وهذا يعني أن جميع أعضائها كانوا مسلمين •

- ع يعود رهمانج فاسكوداغاما الى عام ١٤٩٨ ، وانتهاء ابن جزي من تدوين رحلة ابن بطوطة الى ١٣٥٦ ( تعفة النظار في غرائب الأمصار وعجائب الأسفار )، وكتاب وانغ تا يو وان ، السمى « تاو اي شيه لويه » الى ١٣٥٠ ، وكتاب فيي هسين ، « الكامل في وصف سفينة الكوكب » الى ١٤٣٦ ( تاريخ المقدمة ) ، وكتاب كونغ شن ، « مدونات البلدان الغربية في المحيط الغربي » كونغ شن ، « مدونات البلدان الغربية في المحيط الغربي » كونتي ، فقد غادر بلده سنة ١٤١٩ ، وأهام في دمشسق كونتي ، فقد غادر بلده سنة ١٤١٩ ، وأهام في دمشسق بعض الوقت ثم سافر الى جنوب آسية ، وعاد الى ايطالية سنة ١٤٤٤ ، وأملى أخباره على بوجيو براسيوليني ، أمن سر البابا أوجينيوس الرابع ، الذي دونها باللغة اللاتينية ، أخيرا سجل ابن ماجه علم البحر سنة ١٤٦٦ م في حاويته ،
- $^{0}$   $^{+}$   $^{+}$   $^{+}$   $^{+}$   $^{-}$ 
  - ٣ ـ المرجع ذاته ، ص ٢٧ ٠
  - ٧ المرجع ذاته ، ص ٢٢ ٠
- ٨ ـ يقول المسعودي (ج ١، ص ١٥٨ ـ ١٥٩): «وكان الفرات، الأكثر من ماثه، ينتهي الى بلاد العيرة، ونهرها بين الى هذا الوقت وهو يعرف بالعتيق، وعليه كانت وقعة المسلمين مع رستم، وهي وقعة القادسية، فيصب في البحر العبشي (بحر الهند) وكان البحر حينئة في الموضع المعروف بالنجف في هذا الوقت، وكانت تقدم هناك سفن الصين والهند، ترد الى ملوك اتعيرة وقد ذكر ما قلنا عبد المسيح بن عمرو بن بقيلة الغساني حين خاطب خالد بن الوليد في آيام أبي بكر بن أبي قحافة خاطب خالد بن الوليد في آيام أبي بكر بن أبي قحافة الصين وراء هذه العصون فلما انقطع الماء عن مصبه في السير في هذا الوقت مسيرة أيام كثيرة ومن رأى النجف البحر في هذا الوقت مسيرة أيام كثيرة ومن رأى النجف وأشرف عليه تبن له ما وصفنا » •
- ٩ ـ ويقول أيضا في ص ١٥٨ ـ ١٥٩ : « وانعدر الى البصرة ،
  وركب البعر حتى أتى الى بلاد عمان ، وركب الى بلاد
  كلة ، وهى النصف من طريق الصين أو نعو ذلك واليها

تنتهي مراكب إهل الاسلام من السيرافيين والعمانيين في هذا الوقت ، فيجتمعون مع من يرد من أهل الصين في مراكبهم • وقد كانوا في بدء الزمان بغلاف ذلك ، وذلك أن مراكب الصين كانت تاتي بلاد عمان وسيراف وساحل فارس وسياحل البعرين والأبسلة والبصيرة • وكدلك كانت المراكب تغتلف من المواضع التيذكرنا الى ما هنالك ولما عدم العدل وفسدت النيات ، وكان من أمر الصين ما وصفنا ، التقى الفريقان جميعا في هذا النصف • ثم ركب هذا التاجر من مدينة كلة في مراكب الصينيين الى مدينة خانفوه وهي مرسى المراكب على ما ذكرنا » •

المسعودي عن خانفوه (ج ١ ، ص ١٥١): وهي مدينة عظيمة على نهر عظيم اكبر من دجلة ، يصب الى بعر الصين ، وبين هذه المدينة وبين البعر مسيرة ستة ايام أو سبعة ، تدخل هذا النهر سفن التجار الدواردة من بلاد البصرة وسيراف وعمان ومدن الهند وجزائر الزابج والصنف وغيرها من الممالك بالأمتعة والجهاز ، وتقرب الى مدينة خانفوه ، وفيها خلائق من الناس مسلمون ونصارى ويهود ومجبوس ، وورد في ص ١٦١: « وخرج هذا الرجل ( القرشي ) من مدينة سيراف وكان من أرباب البصيرة وأرباب اأنعم بها وذوي الأحبوال الحسنة ، ثم ركب منها في بعض مراكب بلاد الهند ، ولم يخترق ممالك الهند ، الى أن صار الى بلاد الهند ، ولم يغترق ممالك الهند ، الى أن صار الى بلاد الصين ، فسار الى مدينة خانفوه » ،

۱۱ کانت مدینة هرموز واقعة في درجة عرض ۰۳ ، ۲۷ شمالا ودرجة طول ۲۷ ، ۵۳ شرقا ، على جزیرة تسمى جزیرة هرموز قرب مدخل خلیج فارس • وکان أمیر الأسرة المالکة فیها تابعا لحاکم فارس ( الولایة ) نظریا • وکان بدفع أتاوة الى السلطان شاهرخ ( ۱٤٠٥ – ۱٤٤٧ م ) ، ملك الامبراطوریة التیموریة التی ضمت فارس • أما عملیا ، فقد کان أمیر هرموز مستقلا وقویا ، وتمتد سلطته علی مائة میل حول هرموز ، ونفوذه أوسع بکثیر • وکانت هرموز مرکزا تجاریا عظیما ، تنتهی الیه التجارة البحریة من مرکزا تجاریا عظیما ، تنتهی الیه التجارة البحریة من والعراق وفارس • وکانت فیها أرستقراطیة مدنیت وعسکریة غنیة •

11- المسافة ٦١ ميلا بعريا • في عام ١٤٣٧ ــ ١٤٣٣ ، استغرق أسطول شنغ هو ٣٤ يوما ليبلغها أي أنه سار بسرعة 60 ميلا بعريا في اليوم •

11- بعد احتلال المغول لبلاد فارس ، تعولت طريق التجارة الرئيسة من الهند الى بعر الروم ، من خليج العرب الى بعر القلزم • ومع ذلك ، ظلت السلع الآسيوية تنقل من هرموز الى تبريز وطرابزون وسمرقند •

11- كانت ظفار مدينة على ساحل جزيرة العرب الجنوبي ، وهي الآن مقاطعة • وكانت مدينة القرون الوسطى تقع في المحل المسمى البلد (عرض ١٧٠٠ شمالا ، وطول ٢٠ ، ٤٥ شرقا ) على حوالي ميلين من سلالة التي تعتبر أعظم مركز تجاري • ويمتد سهل ظفار على الساحل على طول ٢٧ ميلا من درجة طول ٥٦ ، ٥٣ الى ٧٥ ، ٤٥ شرقا • وكانت تشكل سلطنة صغيرة مستقلة في القرن الخامس عشر ، تكن لم تلعب دورا سياسيا وانعصرت الهميتها التجارية في تصدير الغيول العربية المطهمة والبغور • وهي مركز تجارة اللبان •

١٥ - سفر سريع ، تقطع فيه السفينة ١٣٤ ميلا في اليوم ؟؟

١٦ اللبان صمغ أشجار قصيرة لا تنمو في جزيرة العرب الا في ظفار •

١٧ دم الأخوين صمغ شجرة تنمو في جنسوب جزيرة العسرب وافريقية الشرقية ٠

١٤٢٦ م ١٤٢٨ م ١٤٢٨ م ١٤٢٨ م ١٤١٥ ويارة
 مسينية رسمية الى ظفار أثناء حملة شنغ هو السادسة •

۱۹ علن بندر اليمن على ساحل جزيرة العرب الجنوبي ، عرضها ٤٧ ، ١٢ شمالا ، طولها ٥٩ ، ٤٤ شرقا • لها ميناء ممتاز وموقعها على مفترق الطرق البحرية ، وتتحكم بمدخل البحر الأحمر وبطرق قوافله نعو الشمال • لذلك كله كانت مستودعا طبيعيا لبضائع التجار التي ترد اليها من افريقية الشرقية وآسية والى مضيق باب المندب وبحر القلزم منذ أقلم العصيور • وكانت في مطلع القيرن الخامس عشر المرفا الرئيس على الطريق البحرية الذاهبة من بحر الروم الى الهند والشرق الاقصيى ، وتمتعت بازدهار عظيم في عهد بني رسول ( ١٢٢٩ ـ ١٥٥٤ م ) في اليمن ( عاصمتهم تعز ) • وكانت قوة عدن هائلة ، وكان حاكمها يحكم جزيرة العرب الجنوبية الغربية حتى مكة ، وينازع مماليك مصر على السيطرة على مكة •

٢٠ أي انها تقطع ما يعادل ٦٢ ميلا بحريا في اليوم الواحد •

١١٠- تاريخ الأمر الأميراطوري ٣ آذار عام ١٤٢١ م/٨٢٥ ه. •

٢٢ سمودرة على شاطىء شمطرة الشمالي •

٢٣ كان مماليك مصر قد فرضوا سيطرتهم على نصف بعر القلزم، ولعل ترحيب السلطان اليمني بالصينيين نابع من الرغبة باكتساب حليف يحتمل الاستفادة منه اذا أراد المصريون أن يتوسعوا في فرض هيمنتهم •

٢٤ حجارة كريمة صفراء وخضراء ٠

٢٥ اسم فارسي للعملة الذهبية • يستعمله الأتراك ليدلوا
 على الدوكا البندقية •

المعبر الاسم الصيني الى الكعبة أو « البيت المكعب » • فمكة مدينة الاسلام المقدسة ، التي يزورها العجاج من جميع انعاء العالم ، وتقع على حوالي ٥٥ ميلا الى شرق مرفا جدة • عرضها ٢٩ ، ٢١ شمالا ، وطولها ١١ ، ٣٩ شرقا • وكانت المنطقة بكاملها تدعى مكة ، وتمتد الى حوالي • ٣٠ ميل شمالا الى المدينة ٣٥ ، ٤٢ شمالا ) وينبع ( ٠٠ ، ٤٢ شمالا ) وحوالي • ٣٠ ميل أيضا حتى جيزان (٥٠ ، ٢١ شمالا) • وكان شريف مكة في هذا الوقت تابعا لسلطان مصر ( المماليك ) • ولم تكن له أهمية تابعا لسلطان مصر ( المماليك ) • ولم تكن له أهمية سياسية ، لكنه كان يدير العجاز بسلطة الدين • وليس

لهذه البلاد قيمة اقتصادية • الا أن العج مناسبة لاجراء مبادلات تجارية • وجاء في معجم البلدان الكعبة البيت المربع •

۲۷ عندما ذهبت البعثة الصينية من كاليكوت الى مكة عام ۱۲۳۲ م/۱۳۸ ه ، كان شريف مكة بركات بن حسن ( ۱٤۲٥ ـ ۱٤٥٣ م ) ، وكان يتلقى كل سنة كتاب تعيينه وكسوته من مصر ٠

۲۸ میلز ، ص ۱٤۰ ۰

٢٩ المرجع ذاته ، ص ١٤٩ • لعل سلطان ملي كان العلج حسين • اعتنقت هلة الجلزر الاسلام منذ القلون الثاني عشر •

٣٠ ميلز ، ص ١٣٢ ، ١٣٣٠ ٠

٣١\_ ميلز ، ص ١١٩ ٠

٣٢ المرجع ذاته ، ص ١٢١ •

٣٣ المرجع ذاته ، ص ١١٤ •

٣٤ المرجع ذاته ، ص ، ١٣٢ ، ١٣٣٠

٣٥ المرجع ذاته ، ص ١١٠٠

٣٦\_ المرجع ذاته ، ص ٩٣ ٠